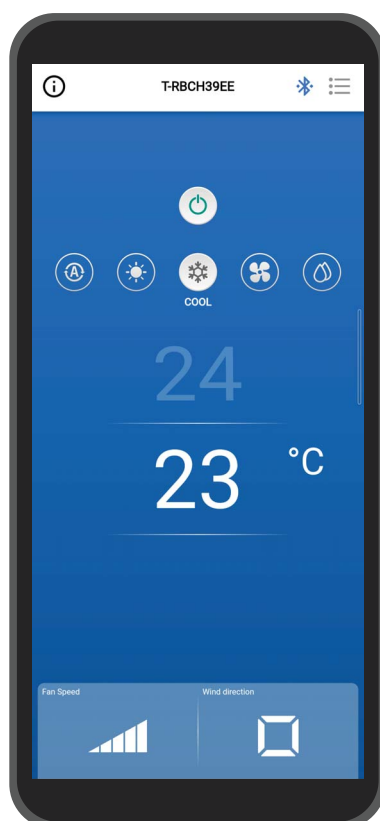


Wave Commu Control

Dotyczy przewodowego zdalnego sterownika z obsługą Bluetooth®

Aplikacja na systemy iOS i Android



Spis treści

1	Środki ostrożności podczas eksploatacji.....	4
	Informacje o tej aplikacji	4
	Umowa licencyjna.....	4
2	Przed użyciem.....	8
	Zgodne modele	8
	Instalowanie aplikacji.....	8
	Parowanie z pilotem zdalnego sterowania.....	11
	Parowanie.....	11
	Usuwanie sparowania.....	13
	Ponowne parowanie	14
3	Opis ogólny	15
	Konfiguracja	15
	Przykład konfiguracji systemu	15
	Uruchamianie aplikacji.....	16
	Uruchamianie Wave Commu Control	16
	Najważniejsze ekrany.....	17
	Ekran główny	17
	Rozpoczynanie pracy	20
	Zatrzymywanie pracy	20
	Zmiana trybu pracy	21
	Kiedy używany jest sterownik centralny	21
	Automatyczne oczyszczanie	22
	Zmiana ustawionej temperatury.....	23
	Kiedy włączona jest podwójna nastawa.....	23
	Zmiana prędkości wentylatora.....	24
	Zmiana kierunku nawiewu	25
	Kierunek do góry/w dół (żaluzja pozioma).....	25
	Jednoczesne ustawienie kierunków nawiewu urządzenia typu kasetowego 4-drożnego	27
	Ustawienie kierunku nawiewu dla każdego wylotu urządzenia typu kasetowego 4-drożnego	29
	Kierunek w lewo/w prawo (Żaluzja pionowej)	31
4	Ekran ustawień i lista menu.....	32
	Ekran ustawień	32
	Lista menu.....	34
	Tryb oszczędności energii.....	36
	Tryb oszczędności energii	36
	Włącz/Wyłącz	37

Wskaźnik oszczędn. energii	37
Czas oszczędności energii	39
Harmonogram oszcz. energii.....	40
Powrót.....	43
Włącz/Wyłącz	43
Czas powrotu	44
Przywróć temp.(Chłodz.)	45
Przywróć temp.(Grz.)	46
Ustaw limity temperatur	47
Tryb oszczędności.....	49
Ustawienia żaluzji	50
Indywidualna żaluzja	50
Ustawienie kierunku nawiewu dla poszczególnych wylotów powietrza	50
Jednoczesne ustawianie kierunków nawiewu	52
Blokada żaluzji	53
Typ wachlowania	55
Ustawienie timera	57
Timer włącz	57
Timer wyłącz	59
Przypomnienie wyłączenia	61
Wentylacja	63
Wentylacja	63
Wyłącz. 24 godz. wentylacji	64
Inna operacja.....	65
Łagodne chłodzenie	65
Ochrona przed mrozem.....	65
Oczyszcz.powietrza	66
Filtr	67
Reset czasu filtra	67
Sprawdzenie ilości godzin pozostałych do czyszczenia filtra	67
Resetowanie ilości godzin pozostałych do czyszczenia filtra	68
Opuszczany panel	69
Zużycie energii	71
Ustawienia administratora	73
Ustawienia harmonogramu.....	73
Wprowadzanie hasła	74
Włącz/Wyłącz	74
Ustawienia parametrów	75
codziennie	76
tydzień	80
Dni wolne/ Świąta	83

Tryb pracy nocnej	84
Wprowadzanie hasła	84
Włącz/Wyłącz	84
Poziom hałasu.	85
Czas rozpoczęcia / Czas zakończenia	85
Historia alarmów	86
Historia powiadomień	87
Menu ustawień lokalnych.	88
Synchronizacja zegara	88
Rejestracja danych serwisow.	89
Kontakt do serwisu.	90
Umowa licencyjna.	91
Informacja o prywatności.	91
Ustawienia aplikacji	92
Nazwa sterownika	92
Nastaw temp. jednostka	93
Język.	93
Licencja OSS.	94
Zapytanie ofertowe	94
Wersja	95
5 Załącznik	96
Rozwiązywanie problemów	96

1 Środki ostrożności podczas eksploatacji

Informacje o tej aplikacji

- Wave Commu Control to aplikacja na smartfony z systemami operacyjnymi iOS i Android.
- Można jej używać do konfiguracji pracy, funkcji, timera i innych ustawień obsługiwanych klimatyzatorów.
- Do korzystania z aplikacji Wave Commu Control potrzebny jest smartfon z funkcją Bluetooth.

Umowa licencyjna

UMOWA LICENCYJNA UŻYTKOWNIKA KOŃCOWEGO

POBIERAJĄC, INSTALUJĄC LUB KORZYSTAJĄC Z OPROGRAMOWANIA W JAKIKOLWIEK SPOSÓB, UŻYTKOWNIK UZNAJE NINIEJSZĄ UMOWĘ LICENCYJNĄ UŻYTKOWNIKA KOŃCOWEGO (NINIEJSZA „UMOWA”) ZA WIĄŻĄCĄ. JEŚLI UŻYTKOWNIK NIE PRZYJMUJE NINIEJSZEJ UMOWY, NIE MOŻE ZAINSTALOWAĆ, SKOPIOWAĆ ANI UŻYĆ OPROGRAMOWANIA; MUSI USUNĄĆ LUB ZNISZCZYĆ KAŻDĄ KOPIĘ, KTÓRĄ POSIADA LUB KONTROLUJE. Niniejsza Umowa zostaje zawarta między Użytkownikiem („Użytkownik”) a Toshiba Carrier Corporation („LICENCJODAWCA”) w odniesieniu do oprogramowania *Wave Commu Control do obsługi wyposażonego w technologię Bluetooth® Przewodowego Sterownika* dołączonego do niniejszej Umowy, w tym wszystkich powiązanych nośników, dokumentacji papierowej lub elektronicznej (zwane razem łącznie „OPROGRAMOWANIEM”).

JEŚLI UŻYTKOWNIK KORZYSTA Z TEGO OPROGRAMOWANIA W ZAKRESIE AUTORYZOWANYM PRZEZ FIRMĘ, DLA KTÓREJ PRACUJE, NINIEJSZYM OŚWIADCZA, ŻE MA PRAWO DO ZWIĄZANIA FIRMY NINIEJSZĄ UMOWĄ. JEŚLI NIE MA TAKIEGO PRAWA LUB FIRMA NIE PRZYJMUJE NINIEJSZEJ UMOWY, UŻYTKOWNIK NIE MOŻE ZAINSTALOWAĆ, SKOPIOWAĆ ANI UŻYĆ OPROGRAMOWANIA; MUSI USUNĄĆ LUB ZNISZCZYĆ KAŻDĄ KOPIĘ, KTÓRĄ POSIADA LUB KONTROLUJE.

WARUNKI NINIEJSZEJ UMOWY MOGĄ BYĆ OKRESOWO AKTUALIZOWANE PRZEZ LICENCJODAWCĘ W DOWOLNYM MOMENCIE. DOSTĘP DO OPROGRAMOWANIA I/LUB KORZYSTANIE Z NIEGO PO OTRZYMANIU ZAKTUALIZOWANYCH WARUNKÓW STANOWI ZGODĘ UŻYTKOWNIKA I FIRMY NA ZAKTUALIZOWANE WARUNKI.

- 1. Przyznanie licencji.** W okresie obowiązywania niniejszej Umowy i pod warunkiem pełnego wypełnienia przez Użytkownika wszystkich warunków Umowy, Licencjodawca udziela Użytkownikowi osobistej, niewyłączonej, niepodlegającej sublicencjonowaniu, nieprzenoszalnej, odwołalnej licencji na instalację i używanie Oprogramowania w celu interakcji Użytkownika z produktami LICENCJODAWCY.
- 2. Ograniczenia licencji.** Licencja udzielona w Sekcji 1 jest uzależniona od wypełnienia przez Państwa następujących ograniczeń:
 - 2.1 Inżynieria wsteczna.** Użytkownikowi nie wolno dekompilować, odszyfrowywać, dezasemblować, odtwarzać kodu źródłowego OPROGRAMOWANIA ani podejmować innych prób uzyskania dostępu do kodu źródłowego OPROGRAMOWANIA, jak również obchodzić żadnych technicznych ograniczeń OPROGRAMOWANIA, które ograniczają dostęp lub korzystanie z OPROGRAMOWANIA lub jakiegokolwiek zawartości, pliku lub innego dzieła, z wyjątkiem przypadków wyraźnie dozwolonych przez obowiązujące prawo niezależnie od tego ograniczenia.
 - 2.2 Zakaz dystrybucji, wypożyczenia lub przekazywania.** Użytkownik nie może rozpowszechniać, publikować, wynajmować, wdzierżawiać, pożyczać, przenosić, udzielać sublicencji, ujawniać ani w żaden inny sposób udostępniać OPROGRAMOWANIA stronom trzecim.
 - 2.3 Zakaz modyfikacji i tworzenia dzieł pochodnych.** Użytkownik nie może modyfikować ani tworzyć dzieł pochodnych OPROGRAMOWANIA, w całości lub w części.
 - 2.4 Powiadomienia.** Użytkownik nie może usuwać żadnych informacji o prawach własności lub prawach autorskich ani etykiet z OPROGRAMOWANIA i jego kopii.
 - 2.5 Niedozwolone zastosowania.** Bez ograniczeń dla któregośkolwiek z powyższych postanowień, Użytkownik

nie może korzystać z OPROGRAMOWANIA w jakikolwiek sposób, który nie jest wyraźnie dozwolony w niniejszej UMOWIE.

2.6 *Zakaz odsprzedaży.* OPROGRAMOWANIA nie można sprzedawać ani w inny sposób przekazywać za opłatą.

3. **Zastrzeżenie praw i własności.** LICENCJODAWCA, jego podmiot dominujący lub podmioty stowarzyszone są właścicielami wszelkich praw, tytułów własności oraz udziałów do i w OPROGRAMOWANIU, w tym wszelkich praw własności intelektualnej i zastrzegają sobie wszelkie prawa do OPROGRAMOWANIA. OPROGRAMOWANIE jest chronione prawami autorskimi oraz innymi przepisami prawa i traktatami dotyczącymi własności intelektualnej.
4. **Aktualizacje.** Niniejsza UMOWA dotyczy aktualizacji OPROGRAMOWANIA, a także wszelkich usług dostępnych za pośrednictwem OPROGRAMOWANIA (w stosownych przypadkach), które LICENCJODAWCA może, według własnego uznania, dostarczyć lub udostępnić Użytkownikowi („AKTUALIZACJA”). Jeśli LICENCJODAWCA dostarczy wraz z AKTUALIZACJĄ dodatkowe warunki, warunki te będą miały zastosowanie do AKTUALIZACJI. Jeśli LICENCJODAWCA dostarczy Użytkownikowi AKTUALIZACJĘ, Użytkownik jest zobowiązany do korzystania ze zaktualizowanej wersji i zaprzestania korzystania z wcześniejszych wersji. LICENCJODAWCA zastrzega sobie prawo do aktualizacji lub wycofania dowolnego produktu lub usługi udostępnionej Użytkownikowi w ramach korzystania z OPROGRAMOWANIA.
5. **Polityka prywatności.** Aby OPROGRAMOWANIE dostarczane na mocy niniejszej UMOWY działało zgodnie z przeznaczeniem, może wymagać zbierania, przetwarzania i przekazywania danych identyfikujących osobę. Jeśli Użytkownik przekazuje LICENCJODAWCY dane identyfikujące osobę, gwarantuje, że ma do tego prawo. LICENCJODAWCA, jego podmiot dominujący, podmioty stowarzyszone i/lub jego dostawcy będą wykorzystywać, przetwarzać i przekazywać dane identyfikujące osobę i inne dane zgodnie z obowiązującymi przepisami dotyczącymi prywatności danych i Polityką prywatności. LICENCJODAWCA, jego podmiot dominujący, podmioty stowarzyszone i dostawcy zachowają dane identyfikujące osobę oraz inne dane przez okres obowiązywania niniejszej UMOWY i później, jeśli będzie to wymagane w celu ochrony praw LICENCJODAWCY, jego podmiotu dominującego, podmiotów stowarzyszonych, i/lub dostawców lub w zakresie wymaganym lub dozwolonym przez prawo i/lub wymagania dotyczące audytu.
6. **Wypowiedzenie.** Niniejsza UMOWA wygasa automatycznie po naruszeniu przez Użytkownika któregokolwiek z warunków niniejszej UMOWY lub po wypowiedzeniu jej przez LICENCJODAWCĘ w inny sposób. W przypadku wypowiedzenia należy natychmiast zniszczyć wszystkie kopie OPROGRAMOWANIA; następujące Sekcje niniejszej UMOWY pozostaną w mocy: Sekcje 2, 3 oraz 5 do 11.
7. **WYŁĄCZENIE GWARANCJI. W MAKSYMALNYM ZAKRESIE DOZWOLONYM PRZEZ OBOWIĄZUJĄCE PRAWO OPROGRAMOWANIE JEST DOSTARCZANE W STANIE, W JAKIM SIĘ ZNAJDUJE, ZE WSZYSTKIMI WADAMI I BEZ JAKICHKOLWIEK GWARANCJI. LICENCJODAWCA ORAZ JEGO PODMIOT DOMINUJĄCY, PODMIOTY STOWARZYSZONE I DOSTAWCY NINIEJSZYM ZRZEKAJĄ SIĘ WSZELKICH GWARANCJI I WARUNKÓW, WYRAŹNYCH, DOROZUMIANYCH LUB USTAWOWYCH, W TYM WSZELKICH DOROZUMIANYCH GWARANCJI, OBOWIĄZKÓW LUB WARUNKÓW PRZYDATNOŚCI HANDLOWEJ LUB PRZYDATNOŚCI DO OKREŚLONEGO CELU. OPROGRAMOWANIE NIE PODLEGA RÓWNIEŻ ŻADNEJ GWARANCJI ANI WARUNKOWI W ZAKRESIE TYTUŁU WŁASNOŚCI, NIEZAKŁÓCZONEGO KORZYSTANIA, NIEZAKŁÓCZONEGO POSIADANIA, ZGODNOŚCI Z OPISEM I NIENARUSZANIA PRAW, BRAKU WIRUSÓW LUB BŁĘDÓW, DOKŁADNOŚCI LUB KOMPLETNOŚCI REAKCJI LUB WYNIKÓW. LICENCJODAWCA ORAZ JEGO PODMIOT DOMINUJĄCY, PODMIOTY STOWARZYSZONE I DOSTAWCY NIE GWARANTUJĄ, ŻE DZIAŁANIE OPROGRAMOWANIA BĘDZIE NIEPRZERWANE LUB WOLNE OD BŁĘDÓW ANI ŻE DOWOLNE USTERKI ZOSTANĄ NAPRAWIONE. UŻYTKOWNIK PONOSI CAŁE RYZYKO WYNIKAJĄCE Z KORZYSTANIA Z OPROGRAMOWANIA.**
8. **WYŁĄCZENIE NIEKTÓRYCH SZKÓD; OGRANICZENIA ODPOWIEDZIALNOŚCI. W ŻADNYM WYPADKU LICENCJODAWCA, JEGO PODMIOT DOMINUJĄCY, PODMIOTY STOWARZYSZONE LUB JEGO DOSTAWCY NIE BĘDĄ PONOSIĆ ODPOWIEDZIALNOŚCI ZA JAKIEKOLWIEK SZKODY SZCZEGÓLNE, PRZYPADKOWE, KARNE, POŚREDNIE LUB WYNIKOWE (W TYM SZKODY Z TYTUŁU UTRATY ZYSKÓW, SZKODY DLA DOWOLNEGO KOMPUTERA, URZĄDZENIA LUB SYSTEMU, UTRATĘ DANYCH, WARTOŚCI FIRMY, STRATY UŻYTKOWE LUB INNE) WYNIKAJĄCE Z OPROGRAMOWANIA LUB NINIEJSZEJ UMOWY BĄDŹ W JAKIKOLWIEK SPOSÓB ZWIĄZANE Z NIMI, BEZ WZGLĘDU NA PRZYCZYNĘ WNIESIENIA POZWU LUB PODSTAWĘ ROSZCZENIA, NAWET JEŚLI LICENCJODAWCA ZOSTAŁ POINFORMOWANY O MOŻLIWOŚCI WYSTĄPIENIA SZKODY LUB ŚRODKI ZARADCZE NIE SPEŁNIAJĄ SWOJEGO PODSTAWOWEGO CELU. LICENCJODAWCA ORAZ JEGO PODMIOTY DOMINUJĄCE, PODMIOTY STOWARZYSZONE I DOSTAWCY NIE PONOSZĄ NA MOCY NINIEJSZEJ UMOWY ŻADNEJ ODPOWIEDZIALNOŚCI ZA**

ZREKOMPENSOWANIE SZKÓD LUB KOSZTÓW PONIESIONYCH W ZWIĄZKU Z POLEGANIEM NA OPROGRAMOWANIU. UŻYTKOWNIK NIE MOŻE WNIEŚĆ ŻADNEGO POZWU ZWIĄZANEGO Z OPROGRAMOWANIEM, NIEZALEŻNIE OD FORMY, PÓŹNIEJ NIŻ JEDEN ROK OD POWIĘZIĘCIA WIADOMOŚCI O ZDARZENIU, KTÓRE STANOWI PRZYCZYNĘ WNIESIENIA POZWU. LICENCJODAWCA, JEGO PODMIOT DOMINUJĄCY LUB PODMIOTY STOWARZYSZONE NIE POBIERAJĄ ŻADNEJ OPŁATY ZA POBIERANIE, INSTALACJĘ LUB KORZYSTANIE Z OPROGRAMOWANIA W DOWOLNY SPOSÓB. UŻYTKOWNIK MUSI POSIADAĆ WŁASNE URZĄDZENIA I PONOSI WSZELKIE OPŁATY ORAZ KOSZTY ZWIĄZANE Z POBIERANIEM, INSTALACJĄ LUB JAKIMKOLWIEK KORZYSTANIEM Z OPROGRAMOWANIA, W TYM MIĘDZY INNYMI OPŁATY ZA DOSTĘP DO INTERNETU ORAZ OPŁATY POBIERANE PRZEZ JEGO OPERATORÓW TELEKOMUNIKACYJNYCH.

- 9. Oprogramowanie open source.** OPROGRAMOWANIE może zawierać pewne elementy niezależnego kodu pochodzącego od zewnętrznych dostawców oprogramowania, które podlegają licencjom typu open source („Oprogramowanie open source”). Oprogramowanie open source jest licencjonowane zgodnie z warunkami licencji dołączonej do takiego Oprogramowania open source. Żadne z postanowień niniejszej UMOWY nie ogranicza praw Użytkownika ani nie przyznaje Użytkownikowi praw, które zastępują warunki jakiegokolwiek stosownej licencji użytkownika końcowego na takie Oprogramowanie open source. Oświadczenie o uznaniu autorstwa Oprogramowania open source włączone tutaj przez odniesienie zawiera dodatkowe warunki i uwagi dotyczące Oprogramowania open source, które można znaleźć w OPROGRAMOWANIU.
- 10. Zgodność z prawem; Ograniczenia eksportu.** Użytkownik będzie przestrzegać wszystkich obowiązujących międzynarodowych i krajowych praw, zasad i przepisów, które mają zastosowanie do OPROGRAMOWANIA i korzystania z OPROGRAMOWANIA, w tym amerykańskich i lokalnych przepisów dotyczących kontroli eksportu, takich jak przepisy eksportowe Stanów Zjednoczonych (Export Administration Regulations) oraz japońska ustawa o wymianie walut i handlu zagranicznym (Foreign Exchange and Foreign Trade Act), a także ograniczeń dotyczących użytkowników końcowych, zastosowań końcowych i miejsc docelowych wydanych przez rządy Stanów Zjednoczonych lub innych krajów. Jeśli Użytkownik eksportuje OPROGRAMOWANIE i z niego korzysta, przejdzie określoną procedurę na własną odpowiedzialność i koszt.
- 11. Prawo właściwe i jurysdykcja.** Niniejsza UMOWA będzie interpretowana zgodnie z prawem Japonii (z wyłączeniem zasady wyboru prawa) i kontrolowana przez nie. Każda ze stron niniejszej Umowy niniejszym nieodwołalnie i bezwarunkowo (a) wyraża zgodę i poddaje się wyłącznej jurysdykcji Sądu Okręgowego w Tokio w pierwszej instancji, w odniesieniu do wszelkich powództw, pozwów lub postępowań wynikających z niniejszej Umowy bądź transakcji przewidzianych w niniejszej UMOWIE lub związanych z powyższymi. Konwencja Narodów Zjednoczonych o umowach międzynarodowej sprzedaży towarów nie ma zastosowania do niniejszej UMOWY.
- 12. Postanowienia szczególne dotyczące urządzeń przenośnych.**
- 12.1. Potwierdzenie:** Użytkownik przyjmuje do wiadomości, że UMOWA zostaje zawarta wyłącznie między Użytkownikiem a LICENCJODAWCĄ, a nie z Apple lub Google. LICENCJODAWCA, a nie Apple czy Google, ponosi wyłączną odpowiedzialność za OPROGRAMOWANIE i jego zawartość.
- 12.2. Zakres licencji:** Użytkownik przyjmuje do wiadomości, że licencja udzielona w niniejszym dokumencie na OPROGRAMOWANIE jest ograniczoną, niezbywalną licencją na korzystanie z OPROGRAMOWANIA na dowolnych telefonach komórkowych z systemem Android lub Apple bądź innych urządzeniach, które Użytkownik posiada lub kontroluje, zgodnie z Zasadami użytkownika określonymi w Regulaminach sklepów z aplikacjami Apple i Google.
- 12.3. Konserwacja i wsparcie:** LICENCJODAWCA ponosi wyłączną odpowiedzialność za świadczenie wszelkich usług konserwacji i wsparcia w odniesieniu do OPROGRAMOWANIA, zgodnie z UMOWĄ lub zgodnie z wymogami obowiązującego prawa. Użytkownik przyjmuje do wiadomości, że ani Apple, ani Google nie mają obowiązku świadczenia jakichkolwiek usług konserwacji i wsparcia w odniesieniu do OPROGRAMOWANIA.
- 12.4. Gwarancja:** O ile w niniejszym dokumencie nie określono inaczej, LICENCJODAWCA ponosi wyłączną odpowiedzialność za wszelkie gwarancje na produkt odnoszące się do OPROGRAMOWANIA, wyraźne lub dorozumiane przez prawo, w zakresie określonym w niniejszym dokumencie, które nie podlegają skutecznemu zrzeczeniu. W przypadku niezgodności OPROGRAMOWANIA z jakąkolwiek obowiązującą gwarancją, Użytkownik może powiadomić Apple lub Google, a Apple lub Google w stosownych przypadkach zwrócą Użytkownikowi cenę zakupu OPROGRAMOWANIA. W maksymalnym zakresie dozwolonym przez obowiązujące prawo Apple i Google nie będą miały żadnych innych zobowiązań gwarancyjnych w odniesieniu do OPROGRAMOWANIA, a wszelkie inne roszczenia, straty, zobowiązania, szkody, koszty lub wydatki związane z jakimkolwiek niewypełnieniem dowolnej gwarancji

będą wyłączną odpowiedzialność LICENCJODAWCY w zakresie określonym w niniejszym dokumencie.

12.5. Roszczenia dotyczące produktów: Użytkownik przyjmuje do wiadomości, że ani Apple, ani Google nie są odpowiedzialne za rozwiązywanie jakichkolwiek roszczeń związanych z OPROGRAMOWANIEM lub posiadaniem przez Użytkownika końcowego OPROGRAMOWANIA i/lub korzystaniem z niego, w tym między innymi: (i) roszczeń z tytułu odpowiedzialności za produkt; (ii) wszelkich roszczeń, że Aplikacja nie spełnia jakichkolwiek obowiązujących wymogów prawnych lub regulacyjnych; oraz (iii) roszczeń wynikających z prawa ochrony konsumentów lub podobnych przepisów prawa.

12.6. Prawa własności intelektualnej: Użytkownik przyjmuje do wiadomości, że w przypadku jakiegokolwiek roszczenia strony trzeciej, że OPROGRAMOWANIE lub posiadanie i używanie OPROGRAMOWANIA przez Użytkownika narusza prawa własności intelektualnej tej osoby trzeciej, LICENCJODAWCA, a nie Apple lub Google, będzie wyłącznie odpowiedzialny za dochodzenie, obronę, rozstrzygnięcie i zwolnienie z odpowiedzialności z tytułu wszelkich roszczeń związanych z naruszeniem praw własności intelektualnej w zakresie, w jakim nie zastrzeżono inaczej w niniejszym dokumencie.

12.7. Zgodność z prawem: Użytkownik oświadcza i gwarantuje, że (i) nie znajduje się w kraju, który jest objęty embargiem rządu USA lub który został wyznaczony przez rząd USA jako kraj „wspierający terroryzm”; oraz (ii) nie figuruje na żadnej rządowej liście podmiotów objętych zakazami lub ograniczeniami.

12.8. Beneficjent będący osobą trzecią: LICENCJODAWCA i Użytkownik przyjmują do wiadomości i potwierdzają, że Apple i Google oraz podmioty zależne Apple i Google są beneficjentami niniejszej UMOWY będącymi osobami trzecimi oraz że po zaakceptowaniu przez Użytkownika warunków UMOWY Apple i Google będą miały prawo (i uznaje się, że przyjmują to prawo) do wyegzekwowania UMOWY od Użytkownika w charakterze beneficjenta będącego osobą trzecią.

13. Postanowienia ogólne. Tytuły sekcji niniejszej UMOWY są używane wyłącznie dla wygody stron i nie mają znaczenia prawnego ani umownego. Dowolna lista przykładów następujących po „w tym” lub „np.” ma charakter ilustracyjny i nie jest wyczerpująca, o ile nie zaznaczono tego terminami takimi jak „tylko” lub „wyłącznie”. Niepodjęcie działania przez LICENCJODAWCĘ w obliczu naruszenia dokonanego przez Użytkownika lub inne osoby nie oznacza zrzeczenia się jego prawa do podjęcia działań w odniesieniu do przyszłych lub podobnych naruszeń. Żadne zrzeczenie się jakiegokolwiek postanowienia niniejszej UMOWY nie będzie skuteczne, jeśli nie zostanie sporządzone w formie pisemnej, z podpisem, a żadne zrzeczenie się nie będzie stanowić zrzeczenia się żadnego innego postanowienia ani tego samego postanowienia w innym kontekście. Jeżeli sąd właściwej jurysdykcji uzna jakikolwiek warunek, klauzulę lub ograniczenie zawarte w niniejszej UMOWIE za niezgodne z prawem, nieważne lub niewykonalne, w całości lub w części, pozostałe warunki, klauzule i ograniczenia pozostaną w pełni ważne i nie zostaną w żaden sposób naruszone, osłabione ani unieważnione. Użytkownik nie może cedować, przenosić ani udzielać sublicencji na niniejszą UMOWĘ ani swoje prawa (w stosownych przypadkach) wynikające z niniejszej UMOWY. Niniejsza UMOWA będzie wiążąca dla wszystkich następców prawnych i cesjonariuszy. Niniejsza UMOWA stanowi całość porozumienia między Użytkownikiem a LICENCJODAWCĄ w odniesieniu do OPROGRAMOWANIA i łączy wszystkie wcześniejsze i równoczesne komunikaty i propozycje, zarówno elektroniczne, ustne, jak i pisemne, między Użytkownikiem a LICENCJODAWCĄ w odniesieniu do OPROGRAMOWANIA. Wszelkie zawiadomienia kierowane do LICENCJODAWCY w związku z niniejszą UMOWĄ muszą mieć formę pisemną i będą uważane za doręczone w dniu ich przedłożenia na amerykańskiej poczcie, w przesyłce przedpłaconej, polecanej lub z potwierdzeniem nadania, za zwrotnym potwierdzeniem odbioru bądź wysłanych kurierem z dostawą następnego dnia, w przesyłce przedpłaconej, na adres podany poniżej.

DANE LICENCJODAWCY

W przypadku jakichkolwiek pytań dotyczących niniejszej Umowy lub chęci nawiązania kontaktu z Licencjodawcą z dowolnego powodu, należy kierować wszelką korespondencję na adres:

Do wiadomości: *Chief Intellectual Property Counsel*

Telefon: *1-860-674-3457*

Faks: *1-860-998-3392*

Adres: *Carrier Corporation*
13995 Pasteur Blvd.
Palm Beach Gardens, Florida 33418
Stany Zjednoczone Ameryki

2 Przed użyciem

Zgodne modele

Wave Commu Control to aplikacja na smartfony z systemami iOS i Android. Zainstaluj Wave Commu Control na smartfonie, aby móc obsługiwać klimatyzator na różne sposoby z użyciem smartfona, w tym regulować pracę klimatyzatora, ustawiać funkcje i timer.

Aby uzyskać informacje na temat zgodnych pilotów zdalnego sterowania i smartfonów, skorzystaj z witryny internetowej podanej poniżej.

Instalowanie aplikacji

Przed pobraniem i użyciem Wave Commu Control przeczytaj i zaakceptuj umowę licencyjną znajdującą się na witrynie internetowej podanej poniżej.

Nie można pobrać aplikacji Wave Commu Control na smartfon, na którym działa system operacyjny inny niż iOS lub Android.

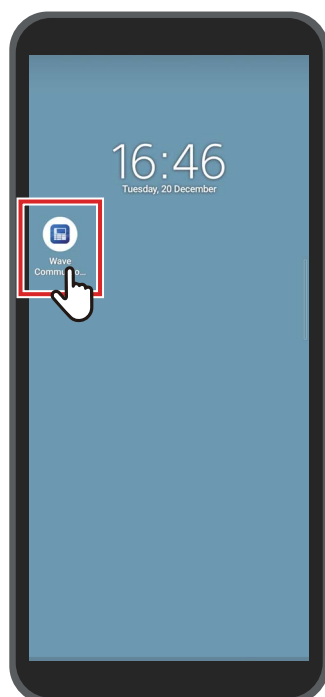
Przed rozpoczęciem użytkownika przeczytaj ze zrozumieniem Podręcznik użytkownika udostępniony na tej samej witrynie internetowej.

https://www.toshiba-carrier.co.jp/global/appli/controller_application/index.htm
Odczytaj QR Code, aby uzyskać adres URL witryny internetowej Wave Commu Control.



Po zakończeniu pobierania na ekranie smartfona pojawi się ikona przedstawiona poniżej.

* Wygląd ekranu różni się w zależności od używanego modelu smartfona. Ekran przedstawiony w niniejszym Podręczniku użytkownika mają wyłącznie charakter poglądowy.



UWAGA

Koszty związane z komunikacją poniesione w celu pobrania i zainstalowania Wave Commu Control ponosi użytkownik.

Znaki towarowe

- Android i Google Play są znakami towarowymi lub zastrzeżonymi znakami towarowymi firmy Google LLC.
- iPhone jest znakiem towarowym firmy Apple Inc. zastrzeżonym w USA i innych krajach. Znak towarowy iPhone jest używany na podstawie licencji Aiphone Co., Ltd.
- iOS to nazwa systemu operacyjnego firmy Apple Inc. IOS to znak towarowy lub zastrzeżony znak towarowy Cisco Systems, Inc. lub jej spółek powiązanych w USA i innych krajach, który jest wykorzystywany na podstawie licencji.
- App Store to znak usługowy Apple Inc.
- QR Code to zastrzeżony znak towarowy DENSO WAVE INCORPORATED.
- Inne nazwy występujące w tym dokumencie, w tym nazwy firm i produktów, są znakami towarowymi lub zastrzeżonymi znakami towarowymi ich właścicieli.
- Znak słowny Bluetooth® to zastrzeżony znak towarowy będący własnością Bluetooth SIG, Inc.
- Znak ® jest pomijany w tekście.

UWAGA

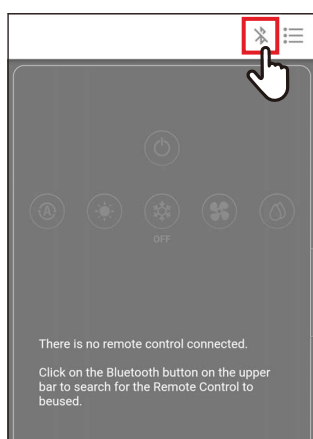
- Smartfony i piloty zdalnego sterowania uzyskują certyfikat zgodności z normami technicznymi na podstawie ustawy w sprawie urządzeń radiowych i nie wymagają uzyskania licencji dla stacji radiowej.
Należy jednak pamiętać, że poniższe postępowanie może być karalne:
 - Demontaż lub modyfikacja smartfona lub pilota zdalnego sterowania lub
 - Usunięcie oznaczenia certyfikacji z pilota zdalnego sterowania.
- Wave Commu Control wolno używać wyłącznie w kraju zakupu. Korzystanie z aplikacji w innym kraju może naruszać przepisy prawa dotyczącego urządzeń radiowych w tym kraju.
- Jeśli zainstaluje się pilota zdalnego sterowania w pobliżu innego urządzenia elektronicznego, Wave Commu Control może nie działać prawidłowo z powodu zakłóceń elektromagnetycznych lub innych problemów.
- Nie gwarantuje się, że pilot zdalnego sterowania może komunikować się bezprzewodowo z wszystkimi rodzajami smartfonów obsługujących Bluetooth.
- Aby smartfon obsługujący Bluetooth mógł połączyć się z pilotem zdalnego sterowania, musi on posiadać certyfikację zgodności z normą Bluetooth określoną przez Bluetooth SIG, Inc. Zwróć jednak uwagę, że nawet jeśli urządzenie obsługujące Bluetooth jest zgodne z wyznaczoną normą Bluetooth, aplikacja może nie być w stanie nawiązać połączenia Bluetooth lub mogą występować różnice w jej obsłudze, wyświetlaniu lub działaniu w zależności od własności lub parametrów technicznych urządzenia.
- Komunikacja Bluetooth jest dostępna w miejscu o dobrej widoczności, gdzie pilot zdalnego sterowania i smartfon znajdują się w odległości nie większej niż 10 metrów od siebie. Zasięg komunikacji może ulec skróceniu w zależności od otoczenia oraz konstrukcji pobliskich budynków.
- Częstotliwość wykorzystywana przez Bluetooth (2,4 GHz) jest używana nie tylko przez urządzenia przemysłowe, naukowe i medyczne, takie jak kuchenki mikrofalowe, ale również przez licencjonowane stacje radiowe do identyfikacji ruchomych obiektów na liniach produkcyjnych w fabrykach oraz amatorskie stacje radiowe, a także nielicencjonowane i wyznaczone stacje radiowe o niskiej mocy. Aby zapobiegać zakłócaniu innych urządzeń i zakłóceniom ze strony innych urządzeń, przestrzegaj poniższych zaleceń.
 - Przed rozpoczęciem korzystania z tej aplikacji upewnij się, że w pobliżu nie funkcjonują żadne stacje radiowe.
 - Jeśli system powoduje zakłócenia częstotliwości radiowych stacji radiowej w obiekcie, niezwłocznie zaprzestać transmisji fal radiowych, aby uniknąć zakłóceń.
- W przypadku korzystania z funkcji tej aplikacji upewnij się, że akumulator smartfona jest wystarczająco naładowany.
- Może chwilę potrwać, zanim aplikacja pozwoli na obsługę klimatyzatora lub wyświetli swoje dane, w zależności od warunków otoczenia użytkownika klimatyzatora.
- Zawartość ekranu pilota zdalnego sterowania może różnić się od zawartości ekranu smartfona w zależności od stanu pracy klimatyzatora lub czasu komunikacji.
- Obsługuj smartfon w pomieszczeniu, w którym zainstalowany jest podłączony pilot zdalnego sterowania.
- Wartości wyświetlonych na ekranie smartfona dotyczy pewien margines błędu w zależności od środowiska instalacji lub stanu pracy.
- Zaleca się włączenie funkcji automatycznej blokady ekranu smartfona w celu zapobiegania przypadkowej obsłudze.
- Ekran może nie być wyświetlany prawidłowo, jeśli nie jest zainstalowana najnowsza wersja aplikacji.
- Aplikacja może być wyświetlana na różne sposoby w zależności od używanego smartfona.
- Aktualizacja wersji systemu operacyjnego smartfona może uniemożliwić dostęp do tej aplikacji.
- Wygląd ekranu różni się w zależności od używanego modelu smartfona. Ekran przedstawiony w niniejszym Podręczniku użytkownika mają wyłącznie charakter poglądowy.

Parowanie z pilotem zdalnego sterowania

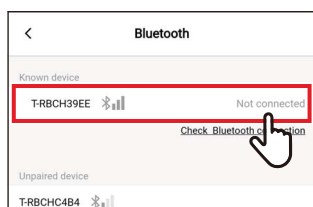
Połączenie urządzeń Bluetooth po raz pierwszy (pilota zdalnego sterowania i smartfona) wymaga ich sparowania. Parowanie oznacza wspólną rejestrację urządzeń Bluetooth z wyprzedzeniem. Po sparowaniu urządzeń można je łatwo ponownie łączyć ze sobą po zakończeniu połączenia Bluetooth.

- W celu sparowania z pilotem zdalnego sterowania obsługującym Bluetooth należy włączyć w nim Bluetooth. Aby uzyskać informacje na temat sposobu włączania Bluetooth pilota zdalnego sterowania, skorzystaj z instrukcji użytkownika pilota zdalnego sterowania.
- Po włączeniu Bluetooth pilota zdalnego sterowania, z których chcesz nawiązać połączenie, sparuj go ze smartfonem zgodnie z poniższym opisem. (Wygląd ekranu różni się w zależności od używanego modelu smartfona).

■ Parowanie



1 Stuknij []



2 Stuknij numer identyfikacyjny pilota zdalnego sterowania, z których chcesz nawiązać połączenie w celu komunikacji

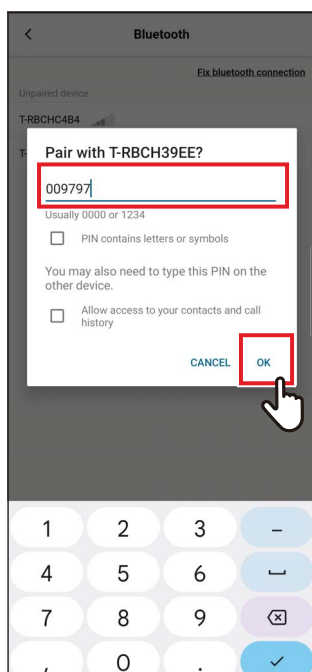
UWAGA

Numer identyfikacyjny pilota zdalnego sterowania znajduje się w instrukcji użytkownika pilota zdalnego sterowania.

3 Dokonaj wyboru zgodnie ze wskazaniem na ekranie smartfona

4 Wprowadź kod PIN (6 cyfr)

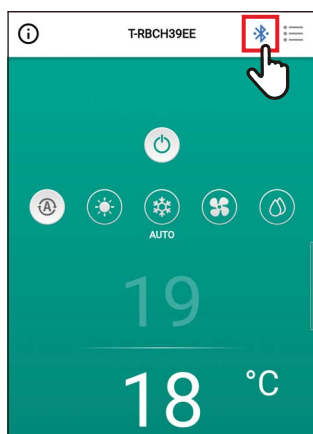
Wprowadź kod PIN (6 cyfr) wyświetlony na ekranie pilota zdalnego sterowania i stuknij [Tak (OK)].



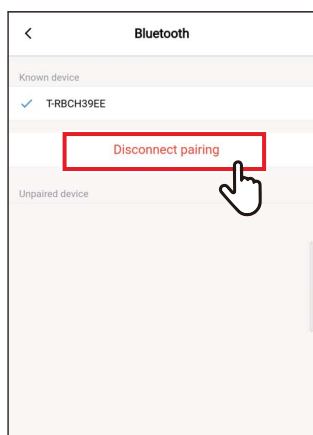
UWAGA

- Wygląd ekranu różni się w zależności od używanego modelu smartfona. Ekran przedstawiony w niniejszym Podręczniku użytkownika mają wyłącznie charakter poglądowy.
- W zależności od parametrów technicznych lub ustawień urządzeń obsługujących Bluetooth (pilota zdalnego sterowania i smartfona), aplikacja może nie być w stanie nawiązać połączenia Bluetooth lub mogą występować różnice w jej obsłudze, wyświetlaniu lub działaniu.
- Smartfon nie może być sparowany jednocześnie z dwoma lub więcej pilotami zdalnego sterowania. (Obsługiwana jest tylko komunikacja 1 na 1).
- Aby nawiązać połączenie z innym smartfonem, usuń sparowanie ze smartfonem aktualnie używanym do komunikacji.
- Żądanie parowania ma ograniczenie czasowe. Jeśli nawiązanie połączenia między urządzeniami po wprowadzeniu kodu PIN jest niemożliwe, powtórz parowanie.
- W pilocie zdalnego sterowania można zapisać historię parowania z maksymalnie 7 smartfonami. Nie można nawiązać połączenia ze smartfonem, jeśli odpowiednie dane parowania zostaną usunięte z pilota zdalnego sterowania. W takim przypadku usuń informacje o parowaniu z tym smartfonem i powtórz parowanie.

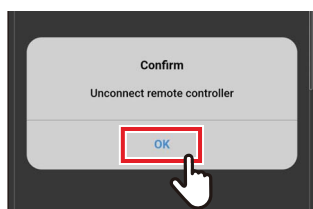
■ Usuwanie sparowania



1 Stuknij [❄️]



2 Stuknij [Rozłącz parowanie (Disconnect pairing)]

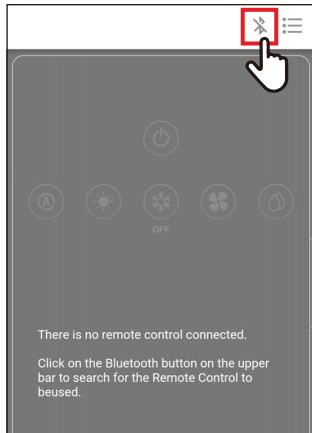


3 Stuknij [Tak (OK)]

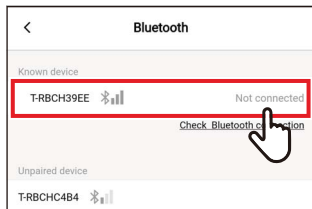
Sparowanie z pilotem zdalnego sterowania zostanie usunięte.

■ Ponowne parowanie

1 Stuknij []



2 Stuknij nazwę pilota zdalnego sterowania, z których chcesz nawiązać połączenie w celu komunikacji

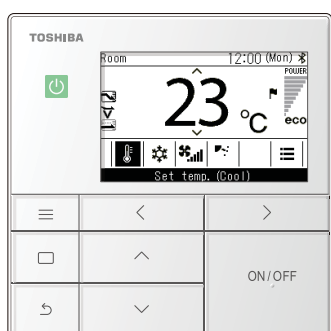


3 Opis ogólny

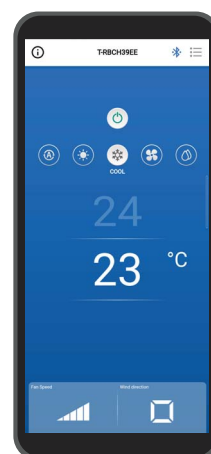
Konfiguracja

Funkcji obsługi klimatyzatora oferowane przez Wave Commu Control można używać po nawiązaniu połączenia Bluetooth z pilotem zdalnego sterowania.

Przykład konfiguracji systemu



**Pilot zdalnego sterowania
(model z obsługą Bluetooth)**

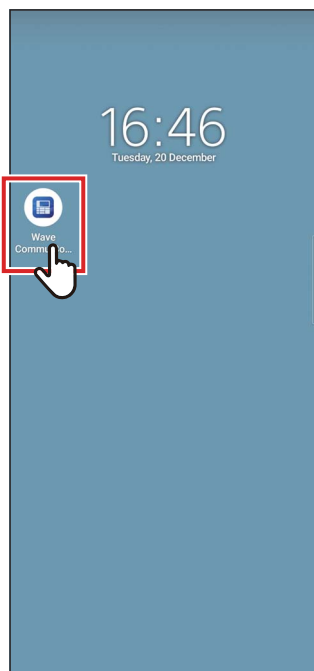


Smartfon

- Do korzystania z Wave Commu Control potrzebny jest smartfon z zainstalowaną aplikacją Wave Commu Control oraz pilot zdalnego sterowania obsługujący Bluetooth. Wave Commu Control pozwala na obsługę klimatyzatora, ustawianie funkcji oraz uzyskiwanie informacji.
- Funkcje Wave Commu Control mogą nie być dostępne lub wyświetlone w zależności od typu klimatyzatora lub wersji aplikacji Wave Commu Control.
- Po pierwszym włączeniu klimatyzatora i pilota Wave Commu Control stanie się dostępna po zakończeniu wstępnej komunikacji z klimatyzatorem.
- Komunikacja Bluetooth jest dostępna w miejscu o dobrej widoczności, gdzie pilot zdalnego sterowania i smartfon znajdują się w odległości nie większej niż 10 metrów od siebie. Zasięg komunikacji może ulec skróceniu w zależności od otoczenia oraz konstrukcji pobliskich budynków.

Uruchamianie aplikacji

■ Uruchamianie Wave Commu Control



1 Stuknij ikonę Wave Commu Control

UWAGA

- Kształt ikony różni się w zależności od oprogramowania używanego smartfona.
- Wygląd ekranu różni się w zależności od używanego modelu smartfona. Ekran przedstawiony w niniejszym Podręczniku użytkownika mają wyłącznie charakter poglądowy.

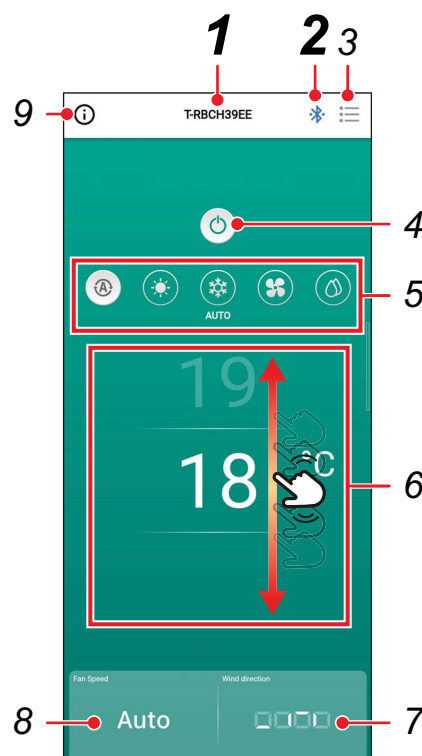
Najważniejsze ekrany

■ Ekran główny

Ten ekran służy do potwierdzania lub zmieniania ustawionej temperatury, trybu pracy, prędkości wentylatora i kierunku nawiewu.

UWAGA

- Aby zmienić ustawioną temperaturę, użyj ekranu głównego.
- Niektórych funkcji i elementów nie można ustawić w zależności od modelu pilota zdalnego sterowania. Funkcje i elementy, których nie można ustawić, nie są wyświetlane.

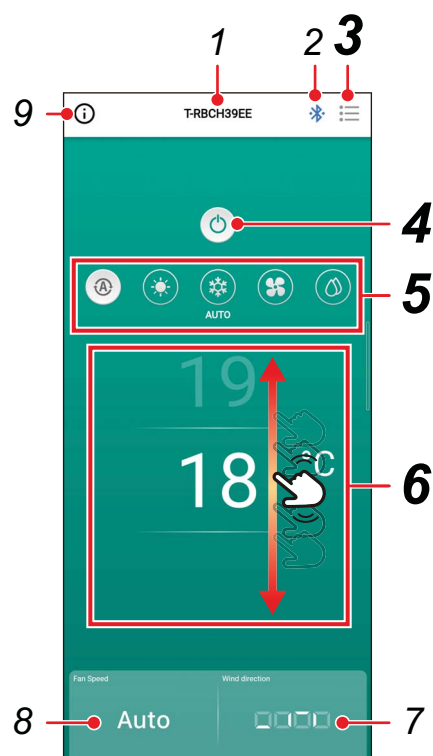


1 Nazwa pilota zdalnego sterowania

Wyświetlona jest nazwa (numer identyfikacyjny) podłączonego pilota zdalnego sterowania.

2 [❄️/❄️] Przycisk połączenia/rozłączenia Bluetooth

Stuknięcie tego przycisku otwiera ekran ustawień parowania Bluetooth.



3 [☰] Przycisk menu

Stuknięcie tego przycisku otwiera ekran [Ustawienie (Setting)].

Ekran [Ustawienie (Setting)] pozwala na przeprowadzanie szczegółowych regulacji ustawień. Stuknięcie [<] powoduje powrót do ekranu głównego.

4 Przycisk WŁ./WYŁ. [⏻/⏿]

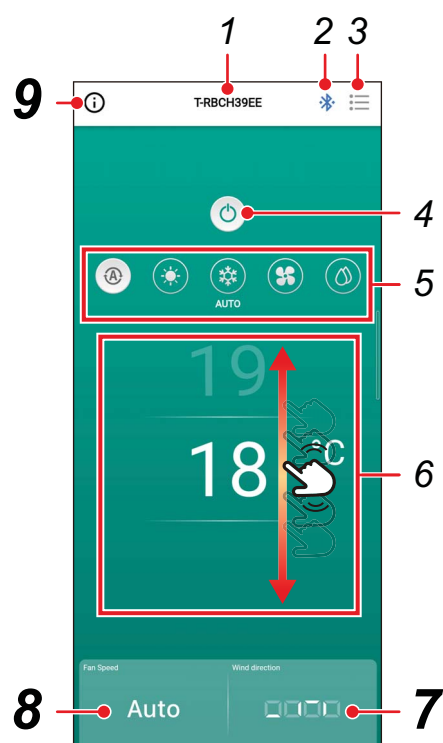
Stuknięcie tego przycisku powoduje uruchomienie lub zatrzymanie podłączonego urządzenia.

5 Przycisk zmiany trybu pracy

Można ustawić tryb pracy na [⏻ Autom. (AUTO)], [☀ Ogrzewan. (HEAT)], [❄ Chłodzen. (COOL)], [🌀 Wentylat. (FAN)] lub [💧 Osuszanie (DRY)]. Kolor tła zmienia się w zależności od trybu pracy.

6 Ustawianie temperatury

Przesuń szybko palcem po ekranie do góry lub w dół, aby zmienić ustawioną temperaturę.



7 Ustawienie kierunku

Stuknięcie tego przycisku powoduje otwarcie wyskakującego ekranu, który pozwala na ustawienie kierunku nawiewu.

8 Ustawienie prędkości wentylatora

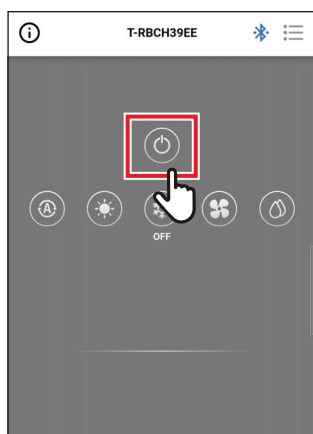
Stuknięcie tego przycisku powoduje otwarcie wyskakującego ekranu, który pozwala na ustawienie prędkości wentylatora.

9 Przycisk wyświetlania stanu

Stuknięcie tego przycisku otwiera ekran [Stan pracy (Operation status)].

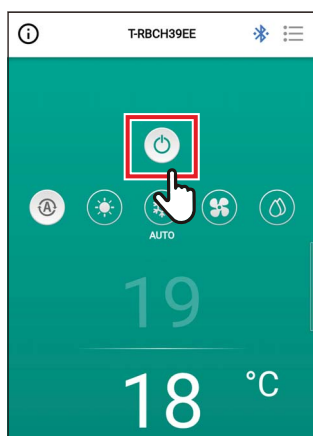
Ten ekran pozwala na wyświetlanie szczegółowych informacji o stanie pracy i ustawieniach klimatyzatora.

■ Rozpoczynanie pracy



1 Stuknij [🔌], aby uruchomić urządzenie

■ Zatrzymywanie pracy

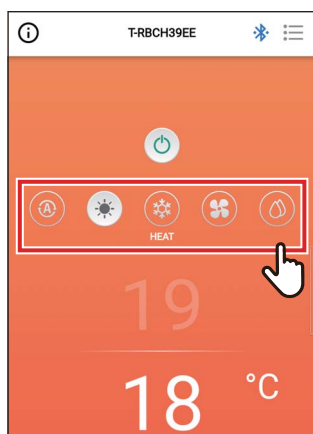


1 Stuknij [🔌], aby zatrzymać pracę

UWAGA

[🔌] może być wyświetlone na niektórych modelach urządzeń w trakcie przygotowywania klimatyzatora do pracy.

■ Zmiana trybu pracy



- 1 **Stuknij przycisk odpowiadający trybowi pracy, który chcesz ustawić**
Dostępne do ustawienia tryby pracy to [Autom. (AUTO)], [Ogrzewan. (HEAT)], [Chłodzen. (COOL)], [Wentylat. (FAN)] i [Osuszanie (DRY)]. Kolor tła zmienia się w zależności od trybu pracy.

UWAGA

- Niektórych trybów pracy nie można ustawić w zależności od modelu jednostki wewnętrznej. Tryby pracy, których nie można ustawić, nie są wyświetlane.
- Kiedy klimatyzator zacznie pracować w trybie [Ogrzewan. (HEAT)] lub przeprowadza odszranianie, [] jest wyświetlone podczas wstępnego ogrzewania. Gdy wyświetlona jest ta ikona, wewnętrzny wentylator jest zatrzymany lub klimatyzator pracuje w trybie [Wentylat. (FAN)].

Kiedy używany jest sterownik centralny

Kiedy pewne operacje są zablokowane przez sterownik centralny, zablokowanych operacji nie można wykonywać. Kiedy ustawione jest [Blokada klawiszy (Key lock)], wyświetlone jest [].

Przykłady wyświetlania blokad operacji zastosowanych przez sterownik centralny

- Zakaz [WŁ./WYŁ. (ON/OFF)] pracy



- Zakaz zmiany trybu pracy

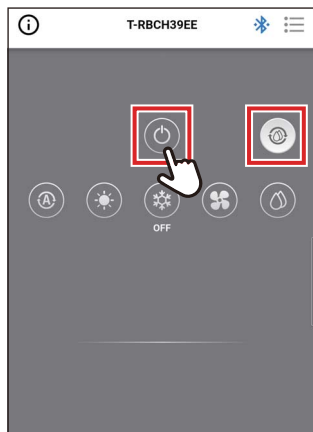


- Zakaz zmiany ustawionej temperatury



Automatyczne oczyszczanie

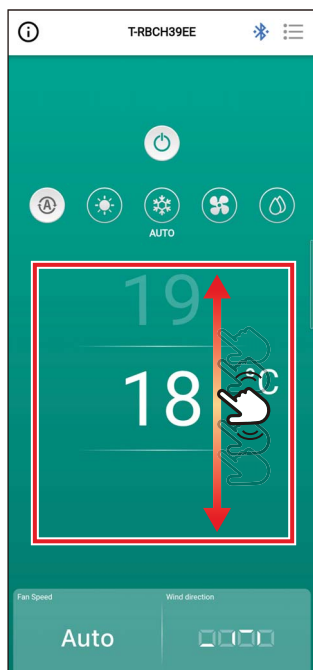
Ta funkcja utrzymuje wnętrze jednostek wewnętrznych w stanie suchym i czystym poprzez uruchamianie wentylatorów wewnątrz jednostek wewnętrznych po pracy w trybie [Autom. (Chłodzen.) (AUTO (COOL))], [Chłodzen. (COOL)] i [Osuszanie (DRY)].



UWAGA

- Czas automatycznego oczyszczania różni się w zależności od modelu. Skorzystaj z Instrukcji użytkownika jednostki wewnętrznej.
- Podczas automatycznego oczyszczania [🌀] jest wyświetlone na głównym ekranie.
- Aby wymusić zatrzymanie samooczyszczania, naciśnij przycisk [🔘], a następnie, po ponad 3 sekundach pracy urządzenia, naciśnij [🔘] ponownie.

■ Zmiana ustawionej temperatury



1 Przesuń szybko palcem po ekranie do góry lub w dół, aby wybrać temperaturę do ustawienia

UWAGA

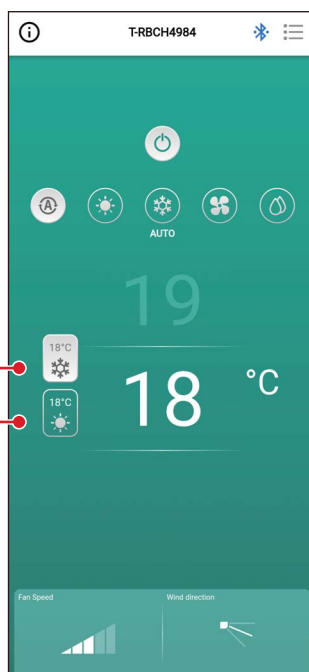
- Zakres dostępnych do ustawienia temperatur określa [Ustaw limity temperatur (Set temp. range limit)].
- Kiedy tryb pracy to [Wentylat. (FAN)], nie można zmienić ustawionej temperatury.

Kiedy włączona jest podwójna nastawa

Kiedy włączona jest podwójna nastawa, można oddzielnie ustawić temperaturę dla trybów [Chłodzen. (COOL)] i [Ogrzewan. (HEAT)], kiedy tryb pracy to [Autom. (AUTO)]. Poproś sprzedawcę o włączenie funkcji podwójnej nastawy.

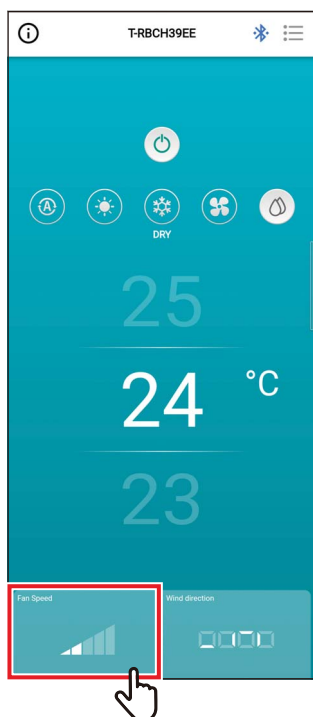
Stuknij, aby ustawić temperaturę dla [Chłodzen. (COOL)].

Stuknij, aby ustawić temperaturę dla [Ogrzewan. (HEAT)].

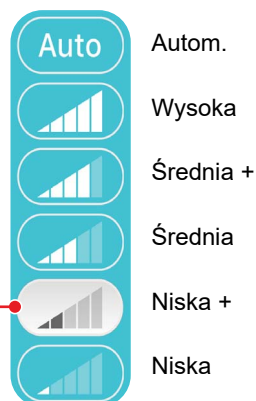
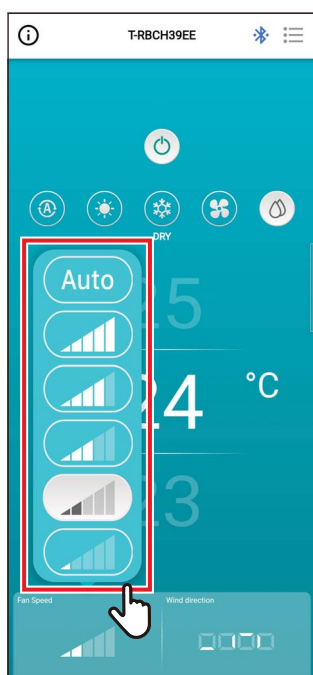


■ Zmiana prędkości wentylatora

1 Stuknij [Prędkość went. (Fan Speed)]
Otworzy się wyskakujący ekran.



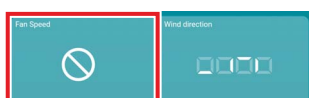
2 Stuknij prędkość wentylatora, którą chcesz ustawić



Białe tło wskazuje bieżącą prędkość wentylatora.

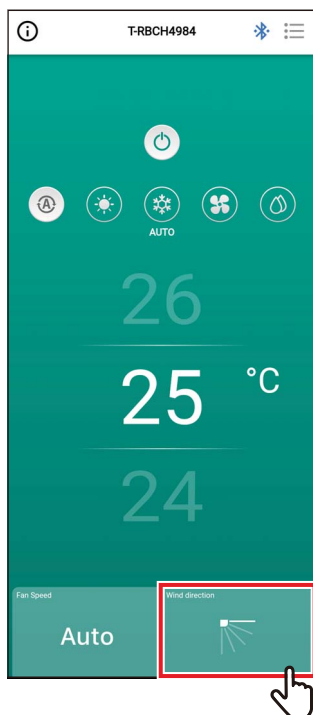
UWAGA

- Kiedy tryb pracy to [Wentylat. (FAN)], nie można zmienić [Prędkość went. (Fan Speed)] na [Auto].
- Prędkość wentylatora, którą można ustawić, różni się w zależności od podłączonej jednostki wewnętrznej.
- Jeśli podłączona jest jednostka wewnętrzna, która nie obsługuje zmiany prędkości wentylatora, [🚫] jest wyświetlone w [Prędkość went. (Fan Speed)].



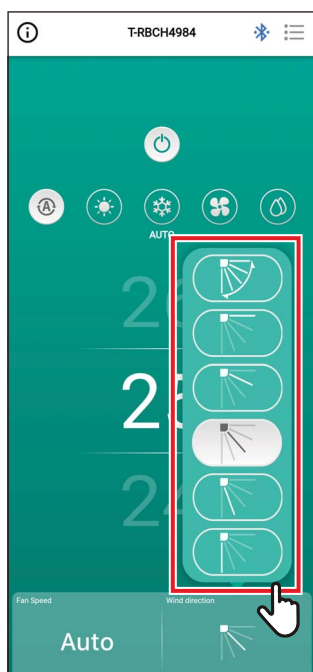
■ Zmiana kierunku nawiewu

Kierunek do góry/w dół (żaluzja pozioma)

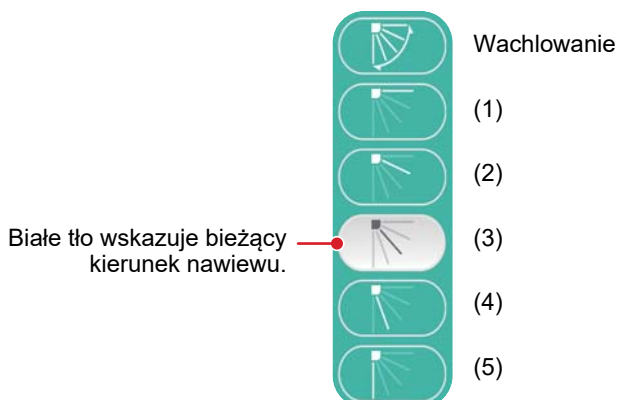


1 Stuknij [Kierunek nawiewu (Wind direction)]

Otworzy się wyskakujący ekran.



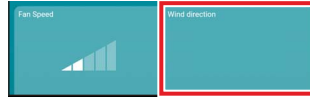
2 Stuknij kierunek nawiewu, który chcesz ustawić



Tryb pracy	Możliwe do ustawienia kąty
Ogrzewan., Wentylat., Autom. (Ogrzewan.)	(1), (2), (3), (4), (5), wachlowanie
Chłodzen., Osuszanie, Autom. (Chłodzen.)	(1), (2), (3), wachlowanie

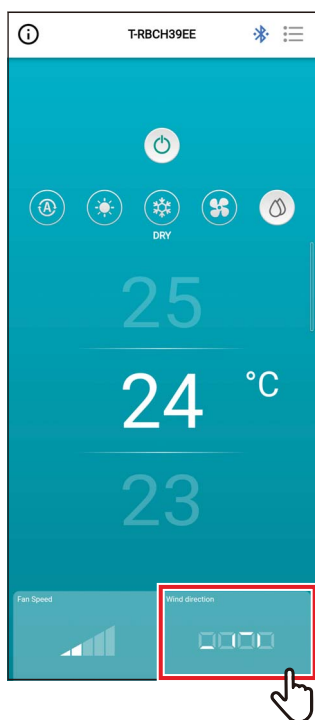
UWAGA

- Gdy tryb pracy to [Chłodzen. (COOL)] lub [Osuszanie (DRY)], nie można ustawić kierunku nawiewu (4) ani (5).
- Nie jest wyświetlony żaden kierunek nawiewu, jeśli jednostka wewnętrzna nie obsługuje zmiany kierunku nawiewu.



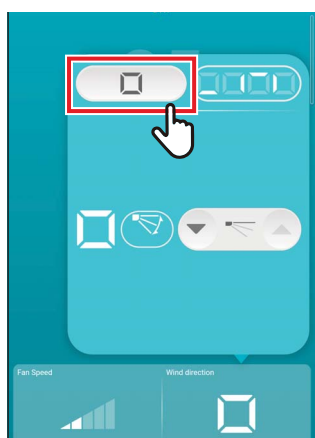
- Jeśli wiele jednostek wewnętrznych jest podłączonych jako grupa, kierunek nawiewu wszystkich jednostek wewnętrznych z tej grupy jest ustawiany jednocześnie.
- Aby ustawić kierunek nawiewu określonej jednostki wewnętrznej, jeśli ustawione jest połączenie grupowe, stuknij [☰] > [Ustawienia żaluzji (Louver setting)] i wybierz jednostkę.
- Połączenie grupowe oznacza ustawienie dla podłączenia wielu jednostek wewnętrznych jako 1 grupy.

Jednoczesne ustawienie kierunków nawiewu urządzenia typu kasetowego 4-drożnego

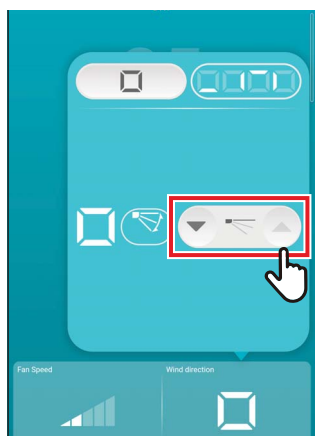


1 Stuknij [Kierunek nawiewu (Wind direction)]

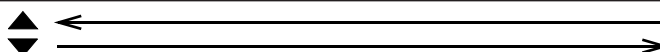
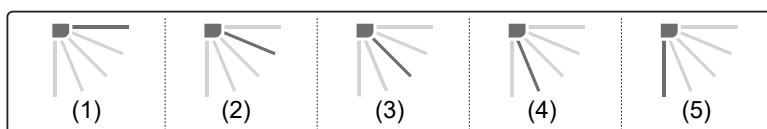
Otworzy się wyskakujący ekran.



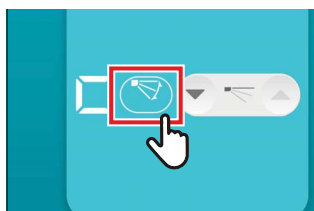
2 Stuknij []



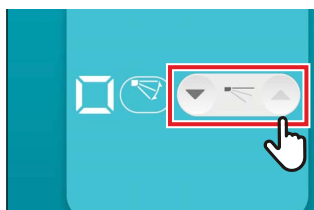
3 Stuknij [▼] lub [▲], aby zmienić kierunek nawiewu



Tryb pracy	Możliwe do ustawienia kąty
Ogrzewan., Wentylat., Autom. (Ogrzewan.)	(1), (2), (3), (4), (5)
Chłodzen., Osuszanie, Autom. (Chłodzen.)	(1), (2), (3)



4 Aby włączyć wachlowanie, stuknij [🌀]

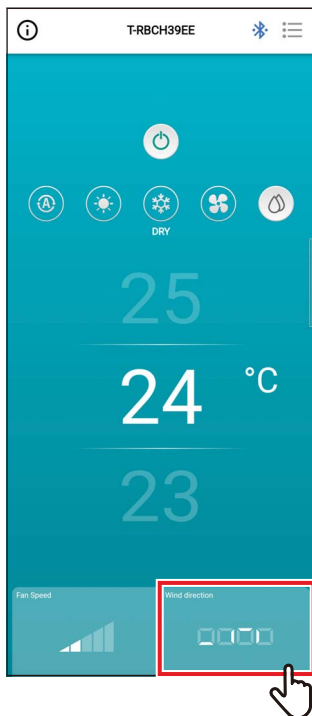


5 Aby wyłączyć wachlowanie, stuknij [🌀]

UWAGA

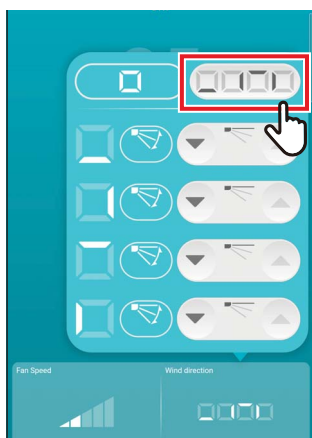
Jeśli wiele jednostek wewnętrznych jest podłączonych jako 1 grupa, kierunek nawiewu wszystkich jednostek wewnętrznych z tej grupy jest ustawiany jednocześnie.

Ustawienie kierunku nawiewu dla każdego wylotu urządzenia typu kasetowego 4-drożnego

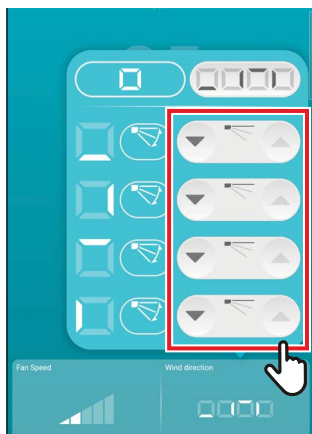


1 Stuknij [Kierunek nawiewu (Wind direction)]

Otworzy się wyskakujący ekran.

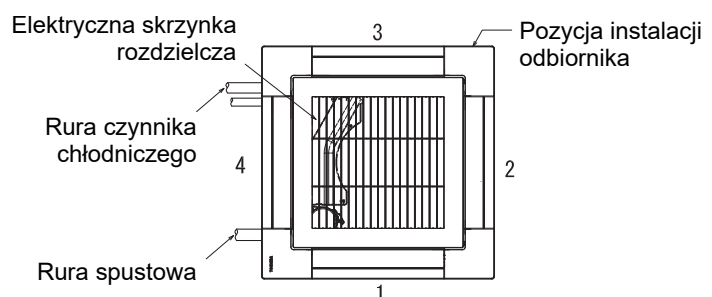


2 Stuknij []

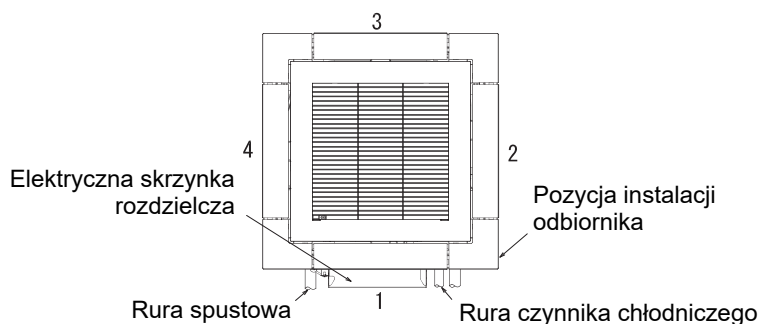


3 Aby zmienić kierunek nawiewu, stuknij ikonę [▼] lub [▲] żaluzji, dla której chcesz zmienić ustawienie

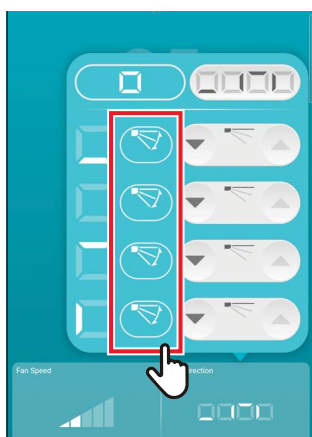
Typ kasetowy 4-drożny



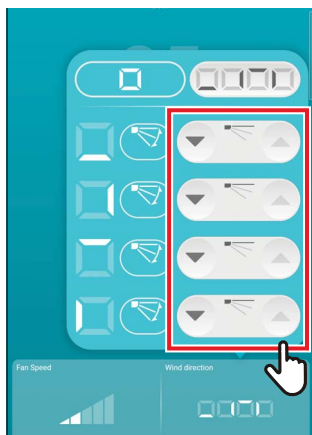
Typ kompaktowy 4-drożny



4 Aby włączyć wachlowanie, stuknij [🌀] żaluzji, której ustawienie chcesz zmienić

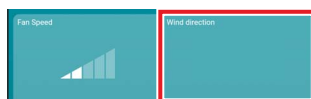


5 Aby wyłączyć wachlowanie, stuknij [🌀]



UWAGA

- Gdy tryb pracy to [Chłodzenie (COOL)] lub [Osuszanie (DRY)], nie można ustawić kierunku nawiewu (4) ani (5).
- Gdy ustawione jest [Blokada żaluzji (Louver lock)], nie można zmieniać ustawień wszystkich żaluzji jednocześnie.
- [🔒] jest wyświetlone dla żaluzji, dla której ustawione jest [Blokada żaluzji (Louver lock)].
- Aby ustawić [Blokada żaluzji (Louver lock)], stuknij [☰] > [Ustawienia żaluzji (Louver setting)].
- Nie jest wyświetlony żaden kierunek nawiewu, jeśli jednostka wewnętrzna nie obsługuje zmiany kierunku nawiewu.

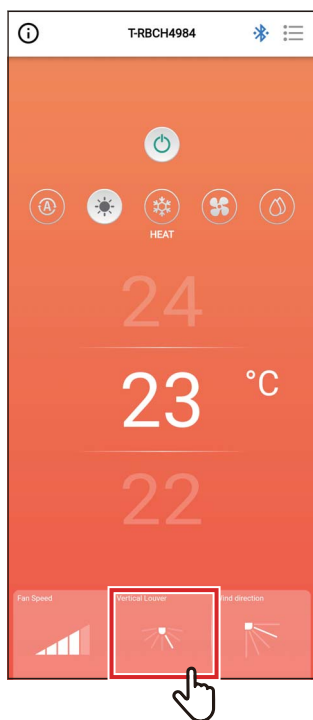


- Aby ustawić kierunek nawiewu określonej jednostki wewnętrznej, jeśli ustawione jest połączenie grupowe, stuknij [☰] > [Ustawienia żaluzji (Louver setting)] i wybierz jednostkę.
- Połączenie grupowe oznacza ustawienie dla połączenia wielu jednostek wewnętrznych jako 1 grupy.

Kierunek w lewo/w prawo (Żaluzja pionowej)

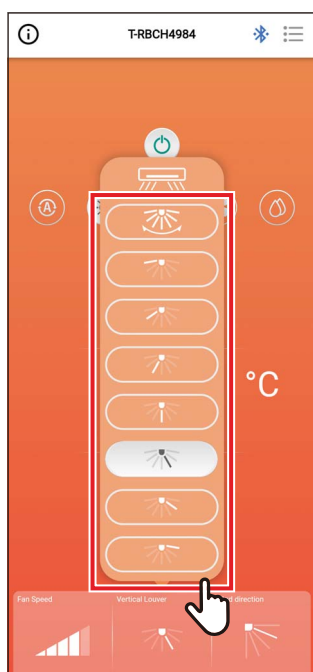
Jeśli podłączone jednostki wewnętrzne są wyposażone w żaluzje pionowe, ikona [Żaluzja pionowej (Vertical Louver)] jest wyświetlona na głównym ekranie klimatyzatora.

* W przypadku modeli wyposażonych jedynie w żaluzje poruszające się jedynie na boki, obsługuje się je jako poziome żaluzje na pilocie zdalnego sterowania.



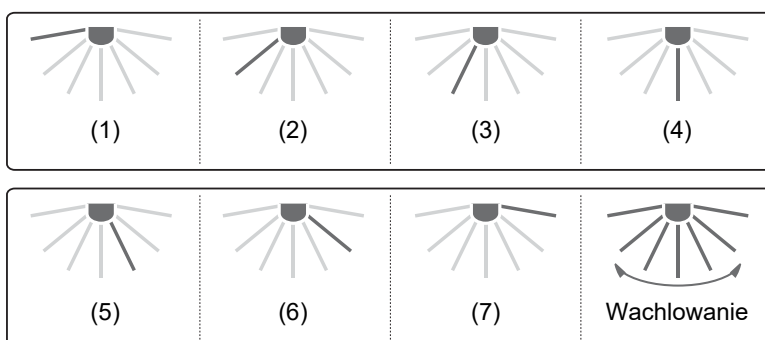
1 Stuknij [Żaluzja pionowej (Vertical Louver)]

Otworzy się wyskakujący ekran.



2 Stuknij i wybierz kierunek nawiewu w poziomie

Można wybierać między ustawieniami od (1) do (7) i wachlowanie.

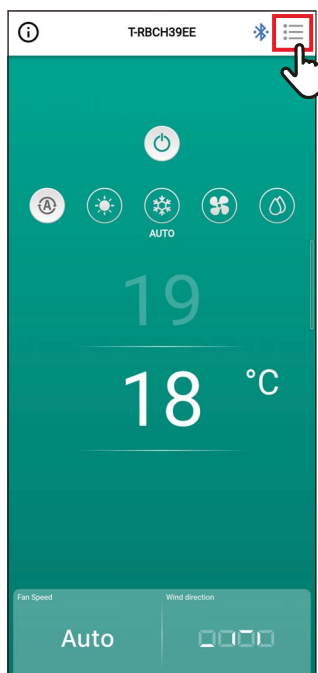


UWAGA

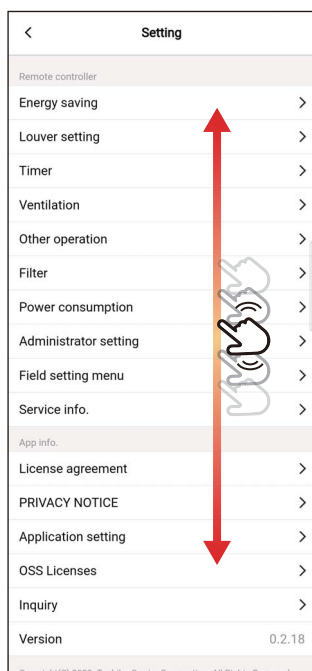
Funkcja [Blokada żaluzji (Louver lock)] nie jest dostępna dla pionowych żaluzji.

4 Ekran ustawień i lista menu

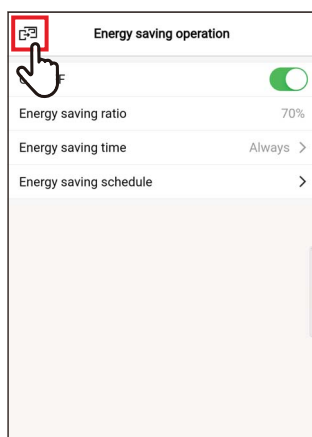
Ekran ustawień



1 Stuknij [☰] na ekranie głównym
Pojawi się ekran [Ustawienie (Setting)].



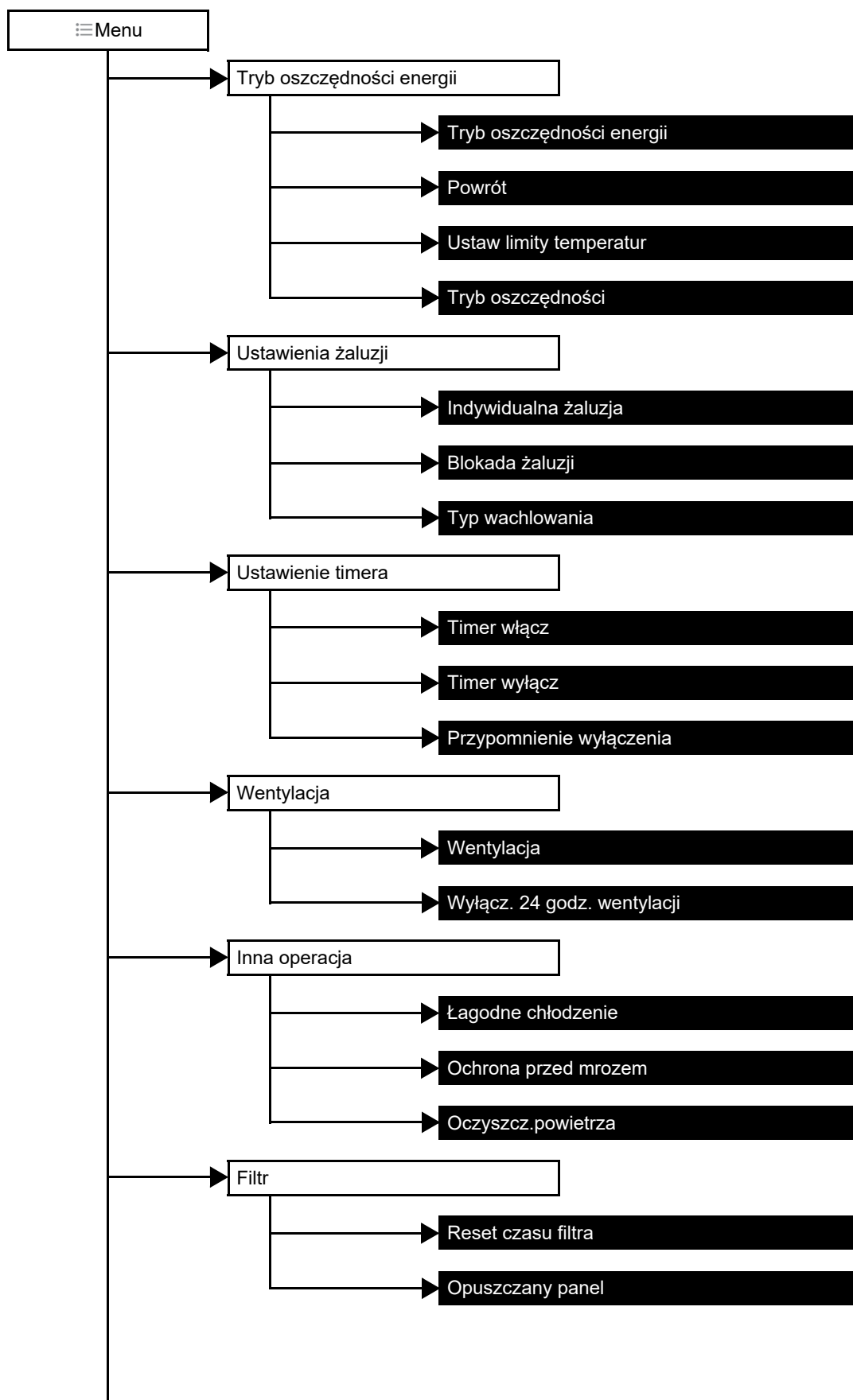
2 Przesuń palcem po ekranie, aby wybrać element do ustawienia

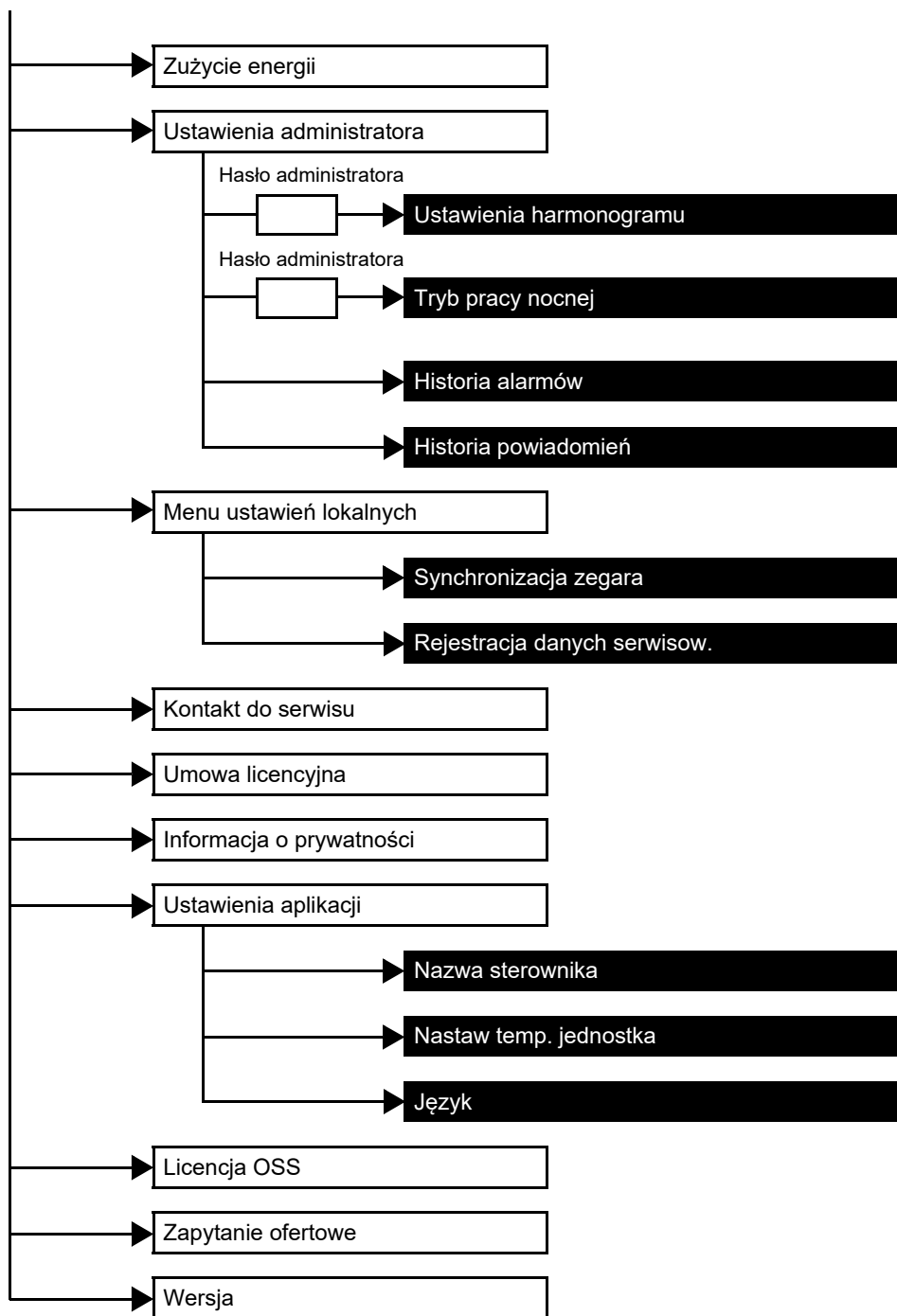


3 Stuknij [↶] po zmianie ustawień

Po zmianie ustawienia [<] zmieni się w [↶].
Stuknięcie [↶] powoduje zastosowanie zmian i powrót do poprzedniego ekranu.

Lista menu





Tryb oszczędności energii

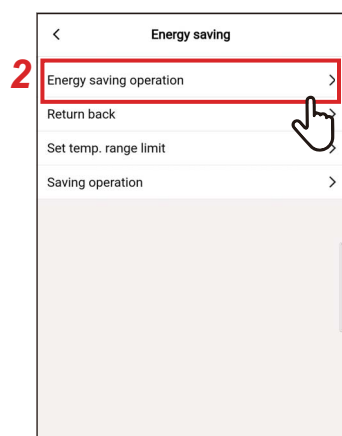
Wyreguluj ustawienia elementów dotyczących oszczędzania energii: [Tryb oszczędności energii (Energy saving operation)], [Powrót (Return back)], [Ustaw limity temperatur (Set temp. range limit)] i [Tryb oszczędności (Saving operation)].

Element	Opis
Tryb oszczędności energii	Powoduje, że klimatyzator działa z ograniczoną wydajnością.
Powrót	Automatycznie przestawia temperaturę na ustawioną wartość.
Ustaw limity temperatur	Ogranicza zakres temperatury, który można ustawić.
Tryb oszczędności	Służy do tłumienia nadmiernego ogrzewania i chłodzenia. * Ten element nie jest dostępny w modelach, które nie obsługują funkcji [Tryb oszczędności (Saving operation)].

UWAGA

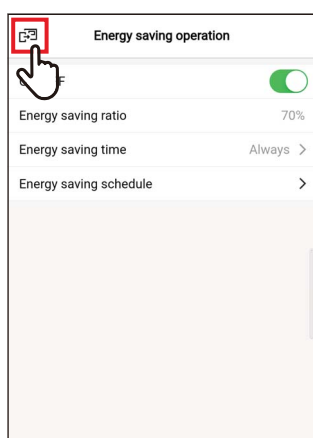
Odnośnie do [Tryb oszczędności energii (Energy saving operation)], patrz instrukcja użytkownika używanej jednostki wewnętrznej.

■ Tryb oszczędności energii



1 Stuknij [Tryb oszczędności energii (Energy saving)] na ekranie [Ustawienie (Setting)]

2 Stuknij [Tryb oszczędności energii (Energy saving operation)]

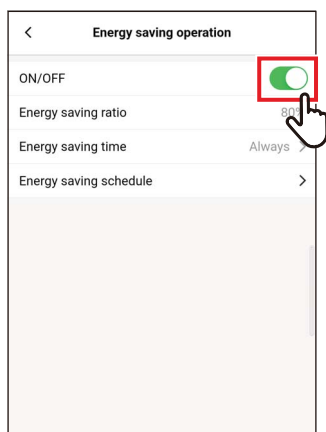


3 Stuknij [🏠]
Ponownie pojawi się ekran [Tryb oszczędności energii (Energy saving)].

UWAGA

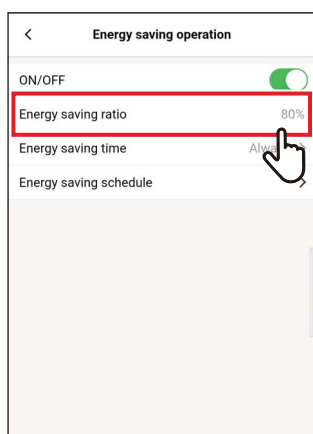
- Ponieważ [Tryb oszczędności energii (Energy saving operation)] ogranicza wydajność klimatyzatora, pomieszczenie może nie być wystarczająco chłodzone (ogrzewane).
- Gdy trwa komunikacja z [Dodatkowy sterownik (Follower remote controller)], nie można ustawić [Tryb oszczędności energii (Energy saving operation)].
- Ustawienie [Tryb oszczędności energii (Energy saving operation)] może nie być możliwe w zależności od ustawień jednostki zewnętrznej lub urządzenia centralnego sterowania.

Włącz/Wyłącz

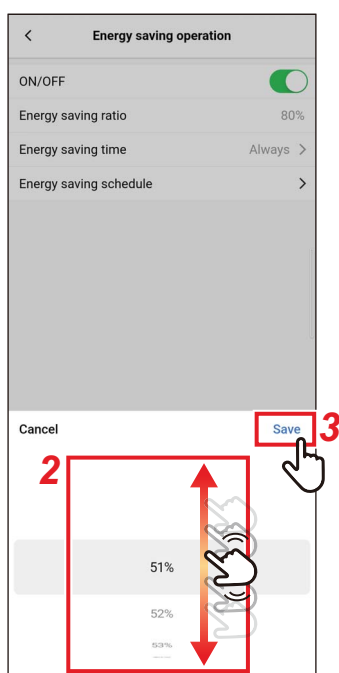


- 1 Przełączanie pomiędzy [Włącz (ON)] i [Wyłącz (OFF)] za pomocą przełącznika [🔘] wskazuje stan [Włącz (ON)].**

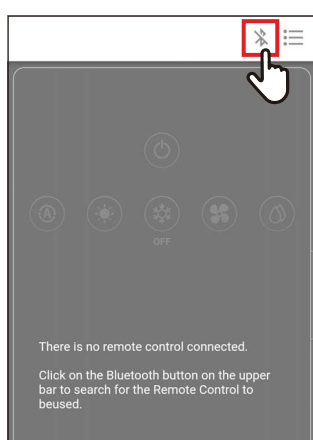
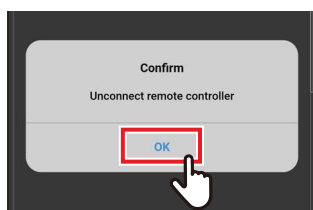
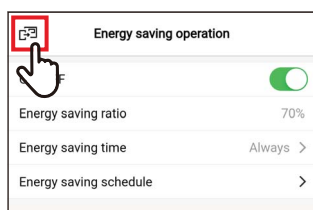
Wskaźnik oszczędn. energii



- 1 Stuknij [Wskaźnik oszczędn. energii (Energy saving ratio)]**



- 2 Przesuń palcem po ekranie, aby wybrać współczynnik oszczędzania**
Współczynnik oszczędzania można ustawić w zakresie od 51 do 99%. Im niższa wartość, tym większy wpływ oszczędzania energii na działanie urządzenia.
- 3 Stuknij [Zapisz (Save)]**
Ponownie pojawi się ekran [Tryb oszczędności energii (Energy saving operation)].



W przypadku zmiany [Wskaźnik oszczędn. energii (Energy saving ratio)]

4 Stuknij [Bluetooth symbol]

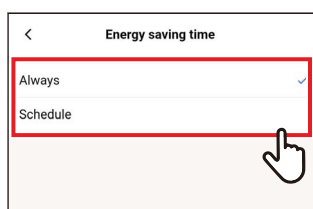
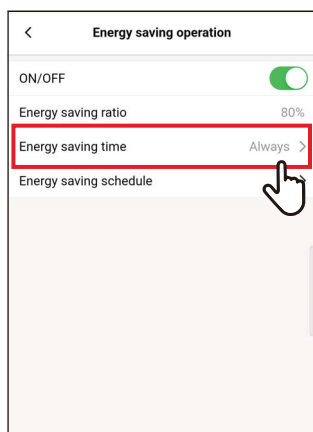
5 Stuknij [Tak (OK)]

Pilot zdalnego sterowania zostaje odłączony i ustawienia zostają zaktualizowane. [⌚] miga na ekranie pilota zdalnego sterowania.

6 Gdy [⌚] zniknie z ekranu pilota zdalnego sterowania, stuknij [Bluetooth symbol]

Podłącz ponownie pilota zdalnego sterowania.

Czas oszczędności energii

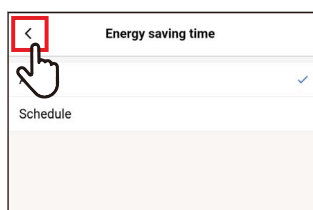


1 Stuknij [Czas oszczędności energii (Energy saving time)]

2 Stuknij i wybierz [Ciągła oszczędność (Always)] lub [Wg. Harmonogramu (Schedule)]

Ciągła oszczędność	Ustawia ten sam współczynnik oszczędzania dla całego dnia.
Wg. Harmonogramu	Ustawia, czy oszczędzanie energii ma być włączone oraz współczynnik oszczędzania energii dla poszczególnych stref czasowych.

Wybranie [Wg. Harmonogramu (Schedule)] powoduje konieczność ustawienia [Harmonogram oszcz. energii (Energy saving schedule)].



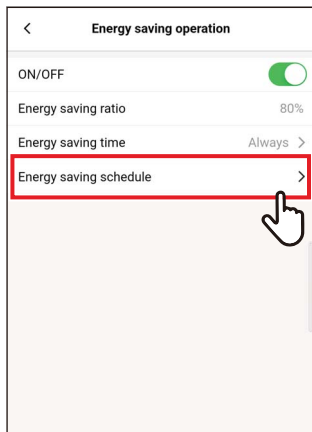
3 Stuknij [<]

Ponownie pojawi się ekran [Tryb oszczędności energii (Energy saving operation)].

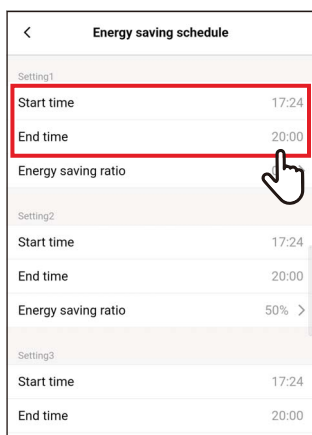
UWAGA

Jeśli wybierzesz [Ciągła oszczędność (Always)], klimatyzator pracuje ze współczynnikiem oszczędzania energii ustawionym w [Wskaźnik oszczędn. energii (Energy saving ratio)].

Harmonogram oszcz. energii

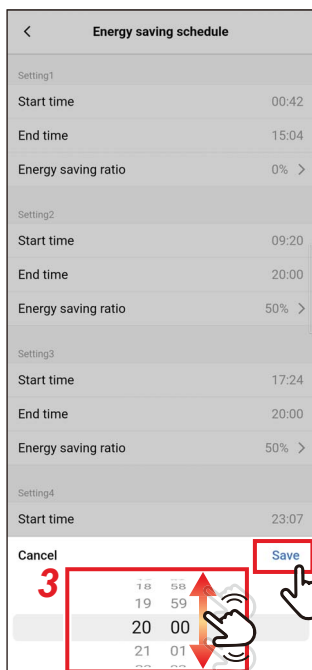


1 Stuknij [Harmonogram oszcz. energii (Energy saving schedule)]



2 Stuknij [Czas rozpoczęcia (Start time)] lub [Czas zakończenia (End time)] dla harmonogramu, który chcesz ustawić

Można ustawić maksymalnie 4 harmonogramy.

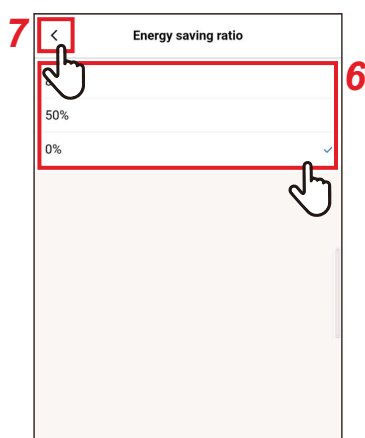
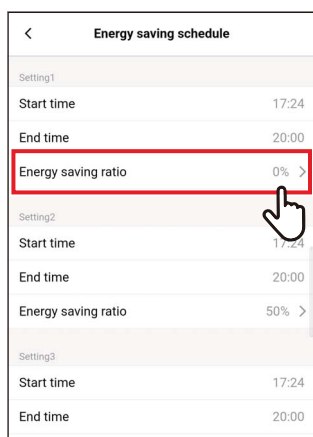


3 Przesuń palcem po ekranie, aby wybrać godzinę

Godzinę można ustawić w zakresie od [0:00] do [23:59] w odstępach co 1 minutę.

4 Stuknij [Zapisz (Save)]

Ponownie pojawi się ekran [Harmonogram oszcz. energii (Energy saving schedule)].



5 Stuknij [Wskaźnik oszczędn. energii (Energy saving ratio)] lub harmonogram, który chcesz ustawić

6 Stuknij i wybierz [Wskaźnik oszczędn. energii (Energy saving ratio)] do ustawienia

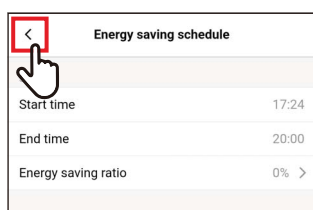
Dostępne do ustawienia współczynniki oszczędzania energii, które są aktualnie ustawione, to: od [51%] do [99%], [50%] i [0%]. [0%] powoduje zatrzymanie pracy.

UWAGA

Jeśli różne współczynniki oszczędzania są ustawione w tej samej strefie czasowej, klimatyzator pracuje z niższą wartością współczynnika oszczędzania.

7 Stuknij [<]

Ponownie pojawi się ekran [Harmonogram oszcz. energii (Energy saving schedule)].

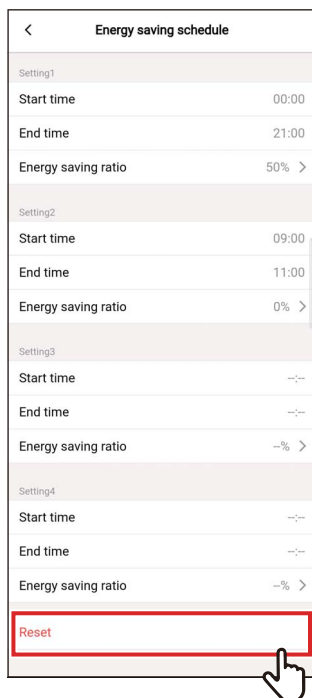


8 Stuknij [<]

Ponownie pojawi się ekran [Tryb oszczędności energii (Energy saving operation)].

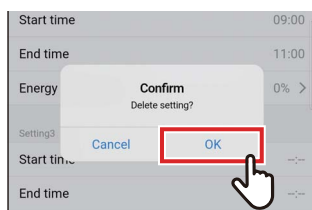
▼ **Resetowanie ustawienia Harmonogram oszcz. energii**

1 Stuknij [Reset (Reset)]

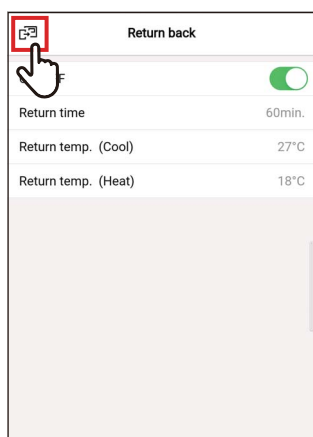
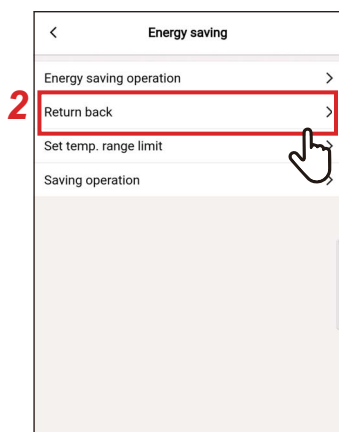


2 Stuknij [Tak (OK)]

Wszystkie wartości [Czas rozpoczęcia (Start time)], [Czas zakończenia (End time)] i [Wskaźnik oszczędn. energii (Energy saving ratio)] zostaną zresetowane.



■ Powrót



1 Stuknij [Tryb oszczędności energii (Energy saving)] na ekranie [Ustawienie (Setting)]

2 Stuknij [Powrót (Return back)]

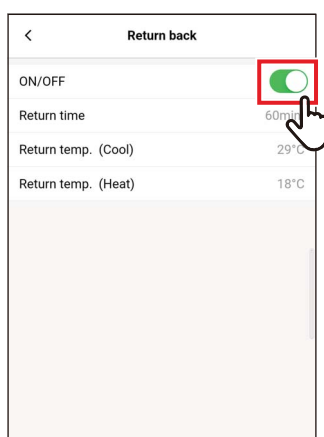
3 Stuknij [🏠]

Ponownie pojawi się ekran [Tryb oszczędności energii (Energy saving)].

UWAGA

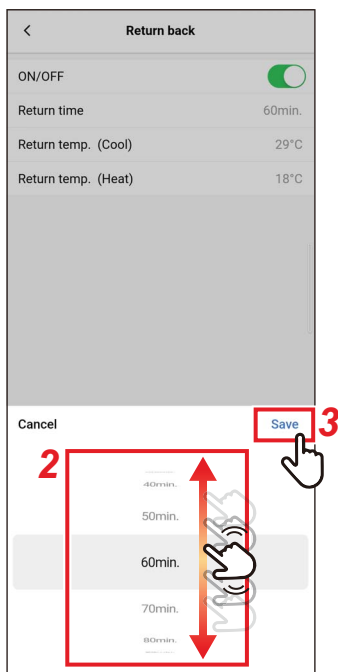
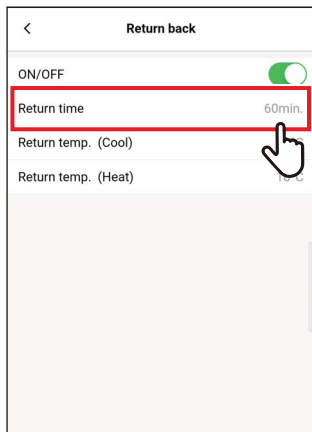
Gdy trwa komunikacja z [Dodatkowy sterownik (Follower remote controller)], nie można ustawić [Powrót (Return back)].

Włącz/Wyłącz



1 Przełączanie pomiędzy [Włącz (ON)] i [Wyłącz (OFF)] za pomocą przełącznika [🏠] wskazuje stan [Włącz (ON)].

Czas powrotu



1 Stuknij [Czas powrotu (Return time)]

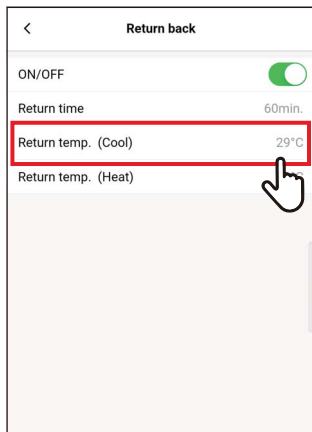
2 Przesuń palcem po ekranie, aby wybrać czas

Czas można ustawić w zakresie od [10min. (10min.)] do [120min. (120min.)] w odstępach co 10 minut.

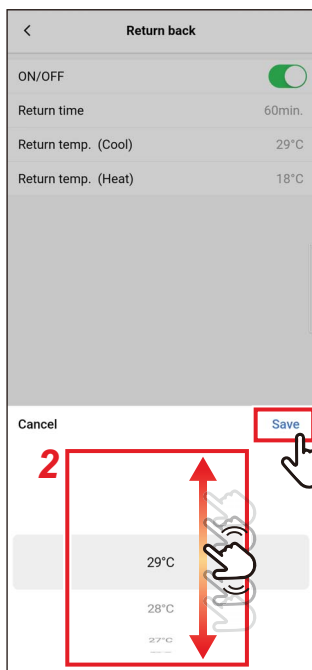
3 Stuknij [Zapisz (Save)]

Ponownie pojawi się ekran [Powrót (Return back)].

Przywróć temp.(Chłodz.)



1 Stuknij [Przywróć temp.(Chłodz.) (Return temp. (Cool))]

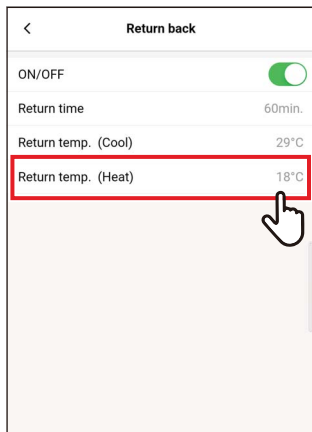


2 Przesuń palcem po ekranie, aby wybrać temperaturę

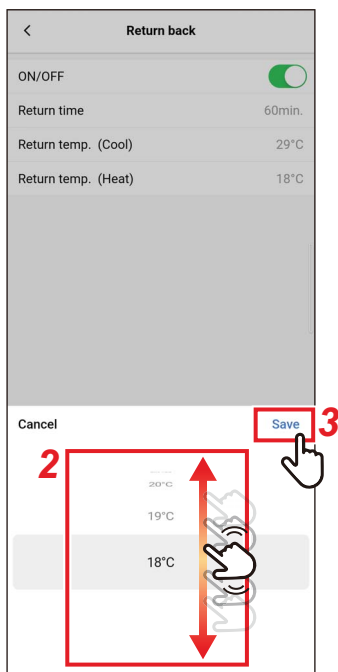
3 Stuknij [Zapisz (Save)]

Ponownie pojawi się ekran [Powrót (Return back)].

Przywróć temp.(Grz.)



1 Stuknij [Przywróć temp.(Grz.) (Return temp. (Heat))]

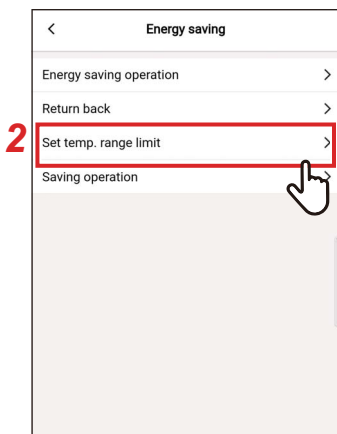


2 Przesuń palcem po ekranie, aby wybrać temperaturę

3 Stuknij [Zapisz (Save)]

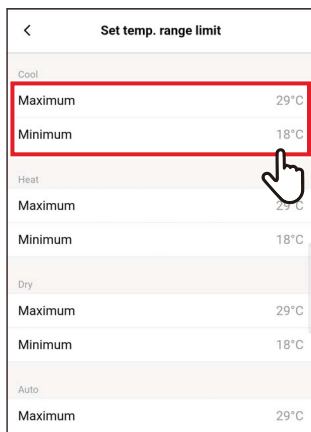
Ponownie pojawi się ekran [Powrót (Return back)].

■ Ustaw limity temperatur



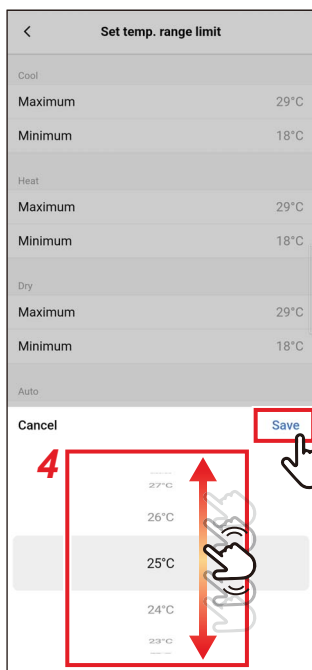
1 Stuknij [Tryb oszczędności energii (Energy saving)] na ekranie [Ustawienie (Setting)]

2 Stuknij [Ustaw limity temperatur (Set temp. range limit)]



3 Stuknij [Maksimum (Maximum)] lub [Minimum (Minimum)] dla trybu pracy do ustawienia

Można ustawić temperaturę dla [Chłodzen. (COOL)], [Ogrzewan. (HEAT)], [Osuszanie (DRY)] lub [Autom. (AUTO)].



4 Przesuń palcem po ekranie, aby wybrać temperaturę

5 Stuknij [Zapisz (Save)]

Ponownie pojawi się ekran [Ustaw limity temperatur (Set temp. range limit)].

Set temp. range limit	
Maximum	29°C
Minimum	23°C
Heat	
Maximum	27°C
Minimum	18°C
Dry	
Maximum	29°C
Minimum	18°C
Auto	
Maximum	29°C

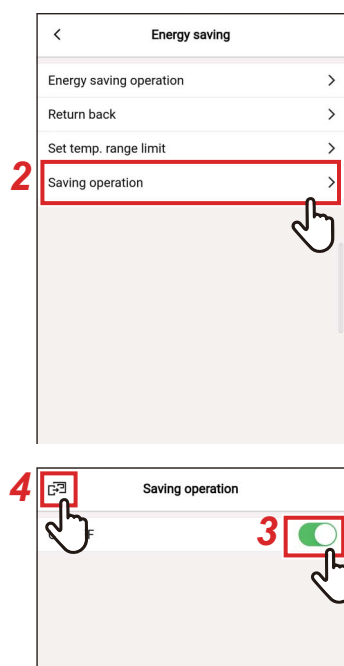
6 Stuknij []

Ponownie pojawi się ekran [Tryb oszczędności energii (Energy saving)].

UWAGA


- Jeśli wartość [Maksimum (Maximum)] jest mniejsza niż [Minimum (Minimum)] lub wartość [Minimum (Minimum)] jest większa niż [Maksimum (Maximum)], nie można ustawić [Ustaw limity temperatur (Set temp. range limit)].
- Klimatyzator może pracować poza zakresem [Ustaw limity temperatur (Set temp. range limit)], jeśli:
 - 1) Podłączone są 2 piloty zdalnego sterowania i różne wartości [Ustaw limity temperatur (Set temp. range limit)] są ustawione dla tych pilotów lub
 - 2) Jeśli temperatura przekraczająca [Ustaw limity temperatur (Set temp. range limit)] jest ustawiona przez urządzenia centralnego sterowania.


■ Tryb oszczędności



1 Stuknij [Tryb oszczędności energii (Energy saving)] na ekranie [Ustawienie (Setting)]

2 Stuknij [Tryb oszczędności (Saving operation)]

3 Ustaw ten przełącznik na [Włącz (ON)]
[, wskazuje stan [Włącz (ON)].

4 Stuknij []
Ponownie pojawi się ekran [Tryb oszczędności energii (Energy saving)].

UWAGA

- Poziom komfortu w pomieszczeniu jest określany w oparciu o średnie wartości temperatury w pomieszczeniu, prędkości wentylatora, temperatury zewnętrznej itp. w czasie ostatnich 20 minut.
 - [Chłodzen. (COOL)]: +1,5 °C do -1,0 °C
 - [Ogrzewan. (HEAT)]: -1,5 °C do +1,0 °C
- Wyświetlona ustawiona temperatura nie ulega zmianie.
- Praca w trybie [Tryb oszczędności (Saving operation)] odbywa się, gdy tryb pracy to [Chłodzen. (COOL)], [Ogrzewan. (HEAT)] lub [Autom. (AUTO)].
- To ustawienie może nie być możliwe w zależności od modelu jednostki wewnętrznej.
- Gdy trwa komunikacja z [Dodatkowy sterownik (Follower remote controller)], nie można ustawić [Tryb oszczędności (Saving operation)].

Ustawienia żaluzji

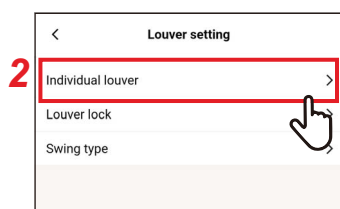
Można ustawić kierunek nawiewu dla poszczególnych wylotów powietrza jednostek wewnętrznych typu kasetowego 4-drożnego.

UWAGA

- To ustawienie może nie być możliwe w zależności od modelu jednostki wewnętrznej.
- Można to ustawić tylko podczas pracy klimatyzatora.

■ Indywidualna żaluzja

Ustawienie kierunku nawiewu dla poszczególnych wylotów powietrza



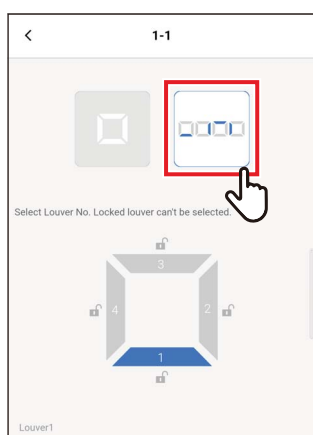
1 Stuknij [Ustawienia żaluzji (Louver setting)] na ekranie [Ustawienie (Setting)]

2 Stuknij [Indywidualna żaluzja (Individual louver)]



3 Stuknij numer jednostki, której ustawienie chcesz zmienić


W przypadku połączenia grupowego (gdzie wiele jednostek wewnętrznych jest podłączonych jako grupa), wybierz jednostkę, której ustawienie chcesz zmienić.



4 Stuknij []

5 Stuknij i wybierz żaluzję do ustawienia

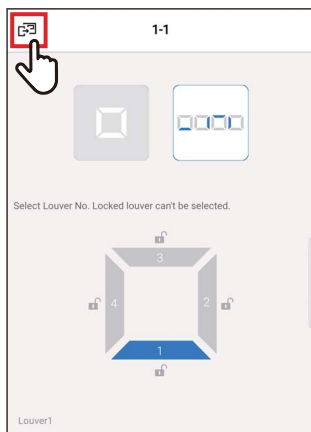
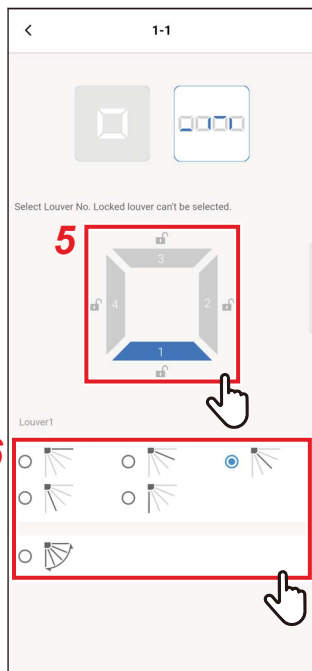
UWAGA

Nie można zmienić ustawień żaluzji, dla której wyświetlone jest []. Oznacza to, że aktywne jest ustawienie [Blokada żaluzji (Louver lock)].

6 Wybierz kierunek nawiewu

UWAGA

Jeśli wybierzesz kierunek nawiewu podczas pracy w trybie wachlowania, wachlowanie zostanie anulowane i zastosowany zostanie ustawiony kierunek.



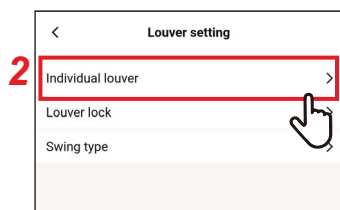
7 Stuknij []

Ponownie pojawi się ekran [Indywidualna żaluzja (Individual louver)].

8 Stuknij [<]

Ponownie pojawi się ekran [Ustawienia żaluzji (Louver setting)].

Jednoczesne ustawianie kierunków nawiewu



1 Stuknij [Ustawienia żaluzji (Louver setting)] na ekranie [Ustawienie (Setting)]

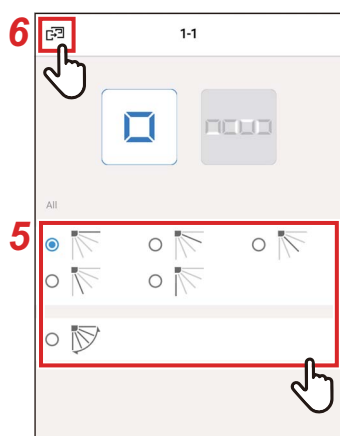
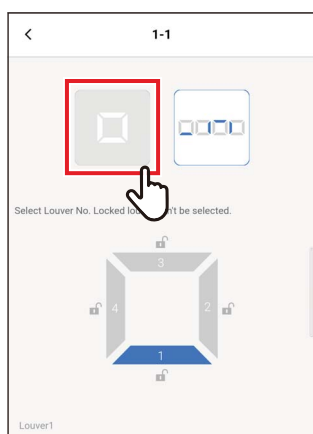
2 Stuknij [Indywidualna żaluzja (Individual louver)]



3 Stuknij numer jednostki, której ustawienie chcesz zmienić

W przypadku połączenia grupowego (gdy wiele jednostek wewnętrznych jest podłączonych jako grupa), wybierz jednostkę, której ustawienie chcesz zmienić.

4 Stuknij []



5 Wybierz kierunek nawiewu

UWAGA

Jeśli wybierzesz kierunek nawiewu podczas pracy w trybie wachlowania, wachlowanie zostanie anulowane i zastosowany zostanie ustawiony kierunek.

6 Stuknij []

Ponownie pojawi się ekran [Indywidualna żaluzja (Individual louver)].

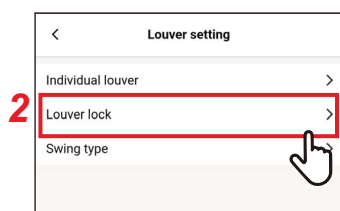
7 Stuknij [<]

Ponownie pojawi się ekran [Ustawienia żaluzji (Louver setting)].



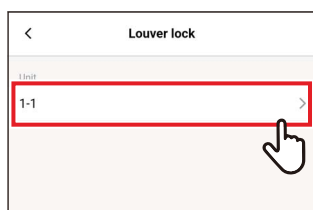
■ Blokada żaluzji

Można ustawić stały kąt żaluzji oddzielnie dla każdego wylotu powietrza.



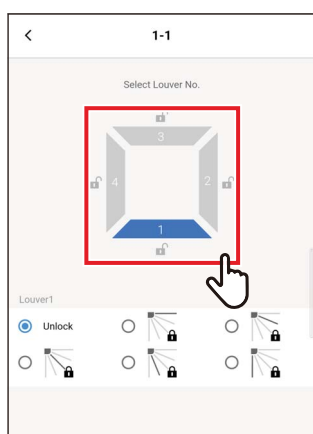
1 Stuknij [Ustawienia żaluzji (Louver setting)] na ekranie [Ustawienie (Setting)]

2 Stuknij [Blokada żaluzji (Louver lock)]

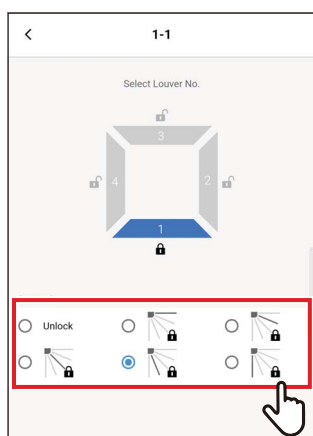


3 Stuknij numer jednostki, której ustawienie chcesz zmienić

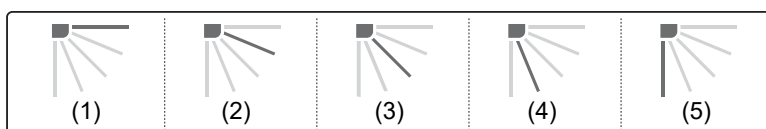
W przypadku połączenia grupowego (gdy wiele jednostek wewnętrznych jest podłączonych jako grupa), wybierz jednostkę, której ustawienie chcesz zmienić.




4 Stuknij i wybierz żaluzję do ustawienia

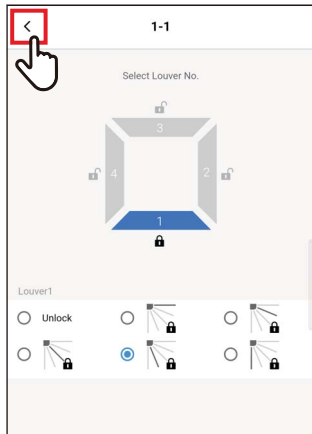


5 Stuknij i wybierz kierunek nawiewu do zablokowania



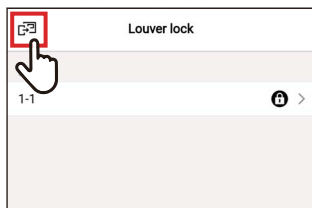
UWAGA

- Kiedy ustawione jest [Blokada żaluzji (Louver lock)], wyświetlone jest [].
- Aby anulować [Blokada żaluzji (Louver lock)], wybierz [Odblok. (Unlock)].
- Ustawienie [Blokada żaluzji (Louver lock)], gdy kierunek nawiewu jest ustawiony na położenie (4) lub (5) w trybie pracy [Chłodzen. (COOL)] lub [Osuszanie (DRY)], może spowodować występowanie skraplania pary wodnej.

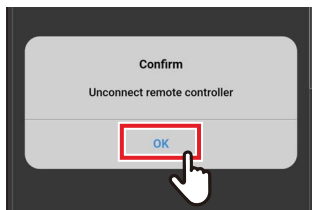


6 Stuknij [<]

Ponownie pojawi się ekran [Blokada żaluzji (Louver lock)].

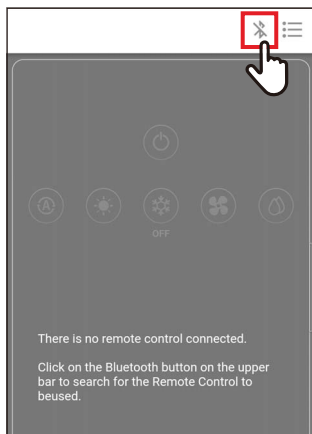


7 Stuknij [↻] ponownie



8 Stuknij [Tak (OK)]

Pilot zdalnego sterowania zostaje odłączony i ustawienia zostają zaktualizowane. [⌚] miga na ekranie pilota zdalnego sterowania.

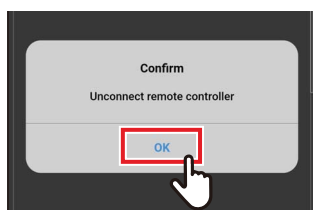
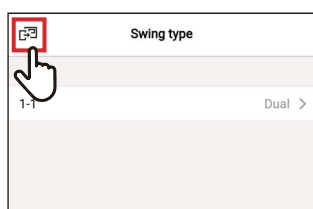
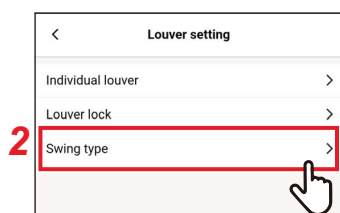


9 Gdy [⌚] zniknie z ekranu pilota zdalnego sterowania, stuknij [🔍]

Podłącz ponownie pilota zdalnego sterowania.

■ Typ wachlowania

Można wybierać spośród 3 typów wachlowania: [Standardowo (Standard)], [Parami (Dual)] i [Cyklicznie (Cycle)].



1 Stuknij [Ustawienia żaluzji (Louver setting)] na ekranie [Ustawienie (Setting)]

2 Stuknij [Typ wachlowania (Swing type)]

3 Stuknij numer jednostki, której ustawienie chcesz zmienić

W przypadku połączenia grupowego (gdzie wiele jednostek wewnętrznych jest podłączonych jako grupa), wybierz jednostkę, której ustawienie chcesz zmienić.

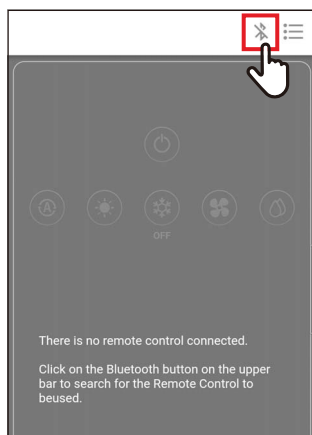
4 Stuknij i wybierz typ wachlowania do ustawienia

5 Stuknij [<]

6 Stuknij []

7 Stuknij [Tak (OK)]

Pilot zdalnego sterowania zostaje odłączony i ustawienia zostają zaktualizowane. [X] miga na ekranie pilota zdalnego sterowania.



- 8** Gdy [⌚] zniknie z ekranu pilota zdalnego sterowania, stuknij [📶].
Podłącz ponownie pilota zdalnego sterowania.

Ustawienie timera

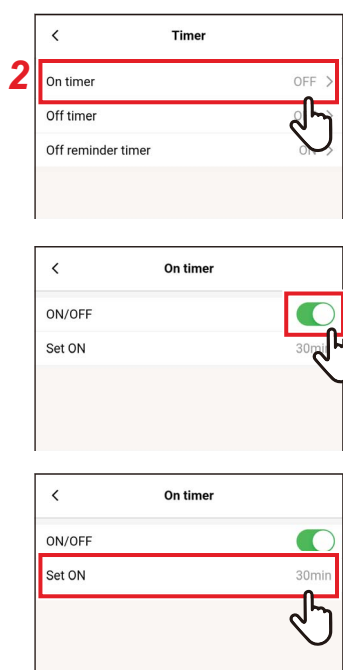
Za pomocą timera można ustawić okres do uruchomienia lub zatrzymania klimatyzatora.

UWAGA

- Ustawienia [Timer włącz (On timer)] i [Timer wyłącz (Off timer)] działają tylko 1 raz.
- Ustawienia [Timer włącz (On timer)] i [Timer wyłącz (Off timer)] nie działają w następujących warunkach. Kiedy funkcje [Timer włącz (On timer)] i [Timer wyłącz (Off timer)] są wyłączone, podczas ustawiania funkcji, podczas korzystania ze sterowania centralnego (jeśli zabronione jest korzystanie z funkcji [WŁ./WYŁ. (ON/OFF)])
- Gdy trwa komunikacja z [Dodatkowy sterownik (Follower remote controller)], nie można ustawić timerów.
- Zakres regulacji ustawień dla [Timer włącz (On timer)] i [Timer wyłącz (Off timer)] to co najmniej 30 minut i najwyżej 168 godzin (7 dni).
- Jeśli wystąpi przerwa w zasilaniu, ustawienia [Timer włącz (On timer)] i [Timer wyłącz (Off timer)] zostaną anulowane. (Są one ustawione na [Wyłącz (OFF)]).

■ Timer włącz

Ten timer pozwala na ustawienie czasu do uruchomienia klimatyzatora.

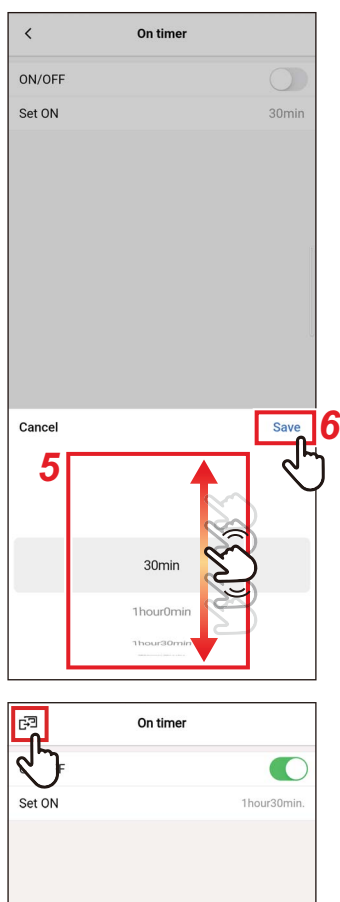


1 Stuknij [Ustawienie timera (Timer)] na ekranie [Ustawienie (Setting)]

2 Stuknij [Timer włącz (On timer)]

3 Ustaw ten przełącznik na [Włącz (ON)]
 [🟢] wskazuje stan [Włącz (ON)].

4 Stuknij [uruchomić za (Set ON)]



5 Przesuń palcem po ekranie, aby wybrać czas

Czas można wybrać w zakresie od [30Minuta (30min)] do [7Dzień0Godzina (7day0hour)] w odstępach co 30 minut lub 1 godzinę.

6 Stuknij [Zapisz (Save)]

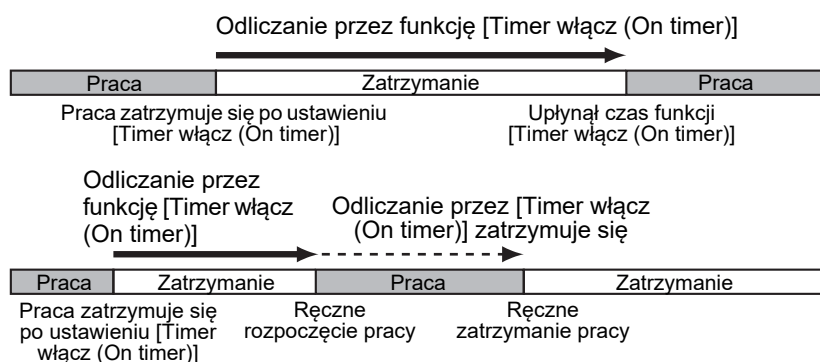
Ponownie pojawi się ekran [Timer włącz (On timer)].

7 Stuknij [🏠]

Ponownie pojawi się ekran [Ustawienie timera (Timer)].

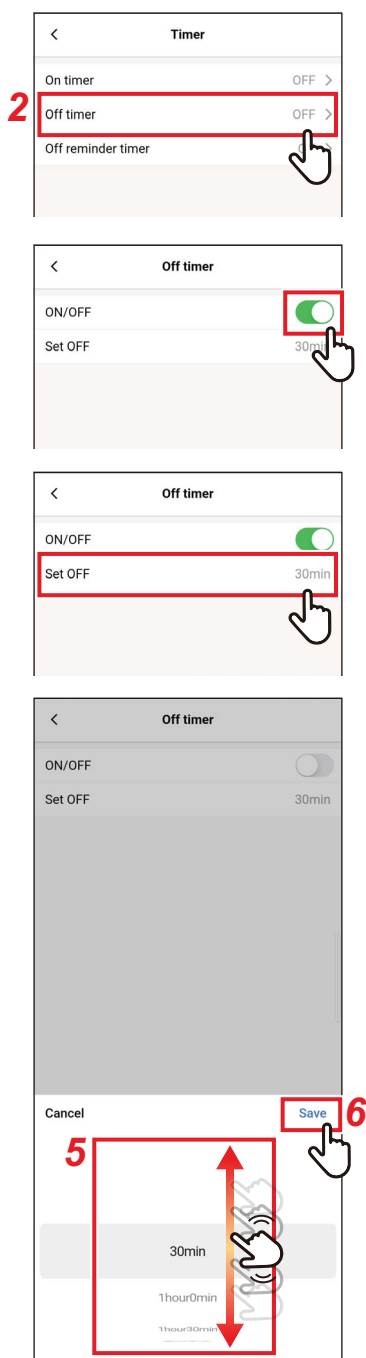
UWAGA

- Klimatyzator zacznie pracować po upływie czasu ustawionego dla [Timer włącz (On timer)].
- Klimatyzator przestanie pracować zaraz po ustawieniu czasu dla [Timer włącz (On timer)].
- Jeśli praca klimatyzatora zostanie uruchomiona podczas odliczania dla [Timer włącz (On timer)], [Timer włącz (On timer)] przestawi się na [Wyłącz (OFF)].



■ Timer wyłącz

Ten timer pozwala na ustawienie czasu do zatrzymania klimatyzatora.



1 Stuknij [Ustawienie timera (Timer)] na ekranie [Ustawienie (Setting)]

2 Stuknij [Timer wyłącz (Off timer)]

3 Ustaw ten przełącznik na [Włącz (ON)]
[] wskazuje stan [Włącz (ON)].

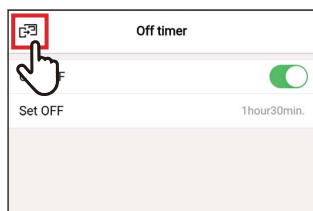
4 Stuknij [Wyłączenie za (Set OFF)]

5 Przesuń palcem po ekranie, aby wybrać czas

Czas można wybrać w zakresie od [30Minuta (30min)] do [7Dzień0Godzina (7day0hour)] w odstępach co 30 minut lub 1 godzinę.

6 Stuknij [Zapisz (Save)]

Ponownie pojawi się ekran [Timer wyłącz (Off timer)].



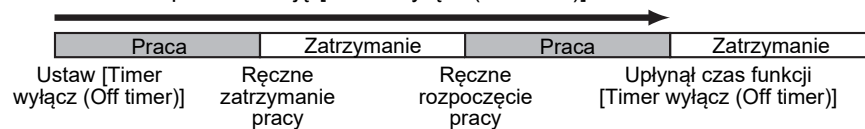
7 Stuknij [🕒]

Ponownie pojawi się ekran [Ustawienie timera (Timer)].

UWAGA

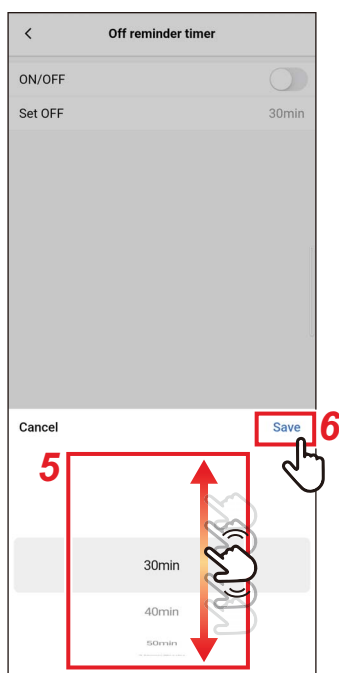
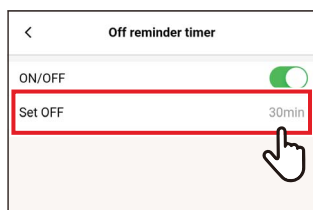
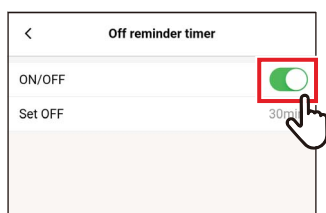
- Klimatyzator przestanie pracować po upływie czasu ustawionego dla [Timer wyłącz (Off timer)].
- Jeśli klimatyzator przestanie lub zacznie pracować, zanim [Timer wyłącz (Off timer)] zatrzyma klimatyzator, odliczanie przez [Timer wyłącz (Off timer)] będzie kontynuowane.

Odliczanie przez funkcję [Timer wyłącz (Off timer)]



■ Przypomnienie wyłączenia

Ten timer pozwala na ustawienie czasu do zatrzymania klimatyzatora po rozpoczęciu pracy przez klimatyzator.



1 Stuknij [Ustawienie timera (Timer)] na ekranie [Ustawienie (Setting)]

2 Stuknij [Przypomnienie wyłączenia (Off reminder timer)]

3 Ustaw ten przełącznik na [Włącz (ON)]

[] wskazuje stan [Włącz (ON)].

4 Stuknij [Wyłączenie za (Set OFF)]

5 Przesuń palcem po ekranie, aby wybrać czas

Czas można ustawić w zakresie od [30Minuta (30min)] do [4Godzina0Minuta (4hour0min)] w odstępach co 10 minut.

6 Stuknij [Zapisz (Save)]

Ponownie pojawi się ekran [Przypomnienie wyłączenia (Off reminder timer)].



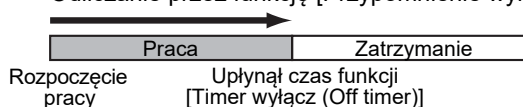
7 Stuknij [OFF]

Ponownie pojawi się ekran [Ustawienie timera (Timer)].

UWAGA

- Klimatyzator rozpocznie pracę i przestanie pracować po upływie ustawionego czasu.

Odliczanie przez funkcję [Przypomnienie wyłączenia (Off reminder timer)]

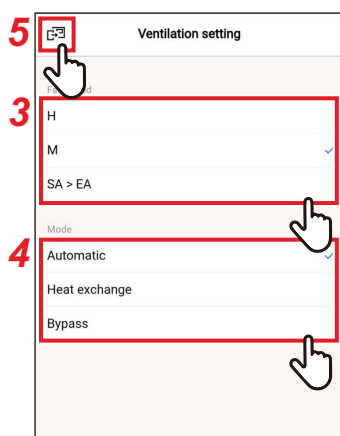
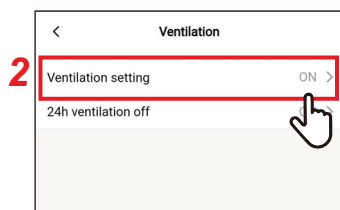


- [Przypomnienie wyłączenia (Off reminder timer)] nie działa w następujących warunkach.
Kiedy funkcja [Przypomnienie wyłączenia (Off reminder timer)] jest zablokowana, gdy występują nieprawidłowości, w trybie testowym, podczas ustawiania funkcji, gdy ustawiony jest [Timer włącz (On timer)]/[Timer wyłącz (Off timer)], podczas korzystania ze sterownika centralnego (jeśli [WŁ./WYŁ. (ON/OFF)] jest zablokowane)

Wentylacja

■ Wentylacja

Można skonfigurować ustawienia wymiennika ciepła powietrze-powietrze powiązanego z klimatyzatorem.



1 Stuknij [Wentylacja (Ventilation)] na ekranie [Ustawienie (Setting)]

2 Stuknij [Wentylacja (Ventilation setting)]

3 Stuknij i wybierz [Prędkość went. (Fan speed)]

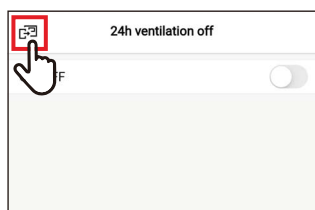
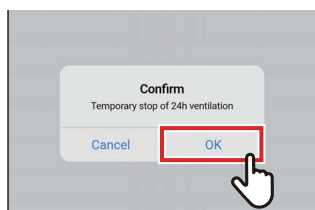
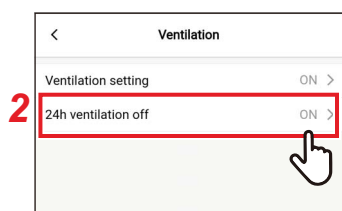
4 Stuknij i wybierz [Tryb pracy (Mode)]

5 Stuknij [🏠]

Ponownie pojawi się ekran [Wentylacja (Ventilation)].

■ Wyłącz. 24 godz. wentylacji

Można zatrzymać wentylację 24 godz. podczas pracy wentylacji 24 godz.



1 Stuknij [Wentylacja (Ventilation)] na ekranie [Ustawienie (Setting)]

2 Stuknij [Wyłącz. 24 godz. wentylacji (24h ventilation off)]

3 Ustaw ten przełącznik na [Wyłącz (OFF)]

[] wskazuje stan [Wyłącz (OFF)].

4 Stuknij [Tak (OK)]

5 Stuknij []

Wentylacja 24 godz. zatrzyma się.

UWAGA

- To ustawienie może nie być możliwe w zależności od modelu jednostki wewnętrznej.
- Wybranie tego ustawienia jest niemożliwe, jeśli wymiennik ciepła powietrze-powietrze nie jest podłączony lub indywidualna wentylacja nie jest włączona.
- [Prędkość went. (Fan speed)], [Tryb pracy (Mode)] i [Wyłącz. 24 godz. wentylacji (24h ventilation off)] można ustawić wyłącznie w połączeniu z wymiennikiem ciepła powietrze-powietrze naszej marki z serii VN-M*H*. Aby uzyskać szczegółowe informacje, skorzystaj z instrukcji użytkownika wymiennika ciepła powietrze-powietrze.

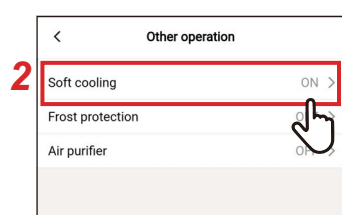
Inna operacja

UWAGA

To ustawienie może nie być możliwe w zależności od modelu podłączonej jednostki wewnętrznej lub jednostki zewnętrznej.

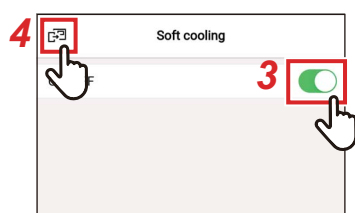
■ Łagodne chłodzenie

Ta funkcja zmniejsza wrażenie występowania przeciągu podczas chłodzenia, korygując kąt nachylenia żaluzji i ograniczając wydajność klimatyzatora.



1 Stuknij [Inna operacja (Other operation)] na ekranie [Ustawienie (Setting)]

2 Stuknij [Łagodne chłodzenie (Soft cooling)]



3 Ustaw ten przełącznik na [Włącz (ON)]

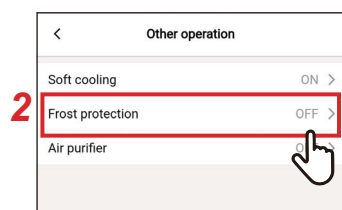
[] wskazuje stan [Włącz (ON)].

4 Stuknij []

Ponownie pojawi się ekran [Inna operacja (Other operation)].

■ Ochrona przed mrozem

Ta funkcja zapobiega nadmiernemu spadkowi temperatury w pomieszczeniu w nocy, skracając czas rozruchu i szczytowy pobór energii rano.



1 Stuknij [Inna operacja (Other operation)] na ekranie [Ustawienie (Setting)]

2 Stuknij [Ochrona przed mrozem (Frost protection)]



3 Ustaw ten przełącznik na [Włącz (ON)]

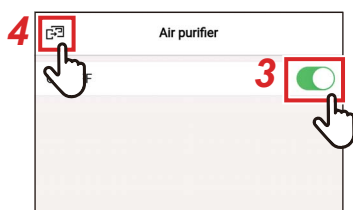
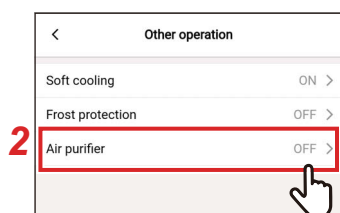
[] wskazuje stan [Włącz (ON)].



4 Stuknij []

Ponownie pojawi się ekran [Inna operacja (Other operation)].

■ Oczyszcz.powietrza

Ta funkcja oczyszcza powietrze podczas pracy klimatyzatora.



- 1** Stuknij [Inna operacja (Other operation)] na ekranie [Ustawienie (Setting)]
- 2** Stuknij [Oczyszcz.powietrza (Air purifier)]
- 3** Ustaw ten przełącznik na [Włącz (ON)]
[] wskazuje stan [Włącz (ON)].
- 4** Stuknij [
Ponownie pojawi się ekran [Inna operacja (Other operation)].

Filtr

■ Reset czasu filtra

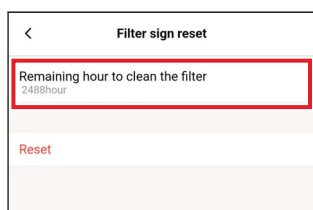
Ta funkcja pozwala na sprawdzenie czasu pozostałego do obowiązkowego czyszczenia filtra. Wyzerowanie pozostałego czasu powoduje usunięcie symbolu kontroli filtra [!F] z ekranu pilota zdalnego sterowania.

Sprawdzenie ilości godzin pozostałych do czyszczenia filtra

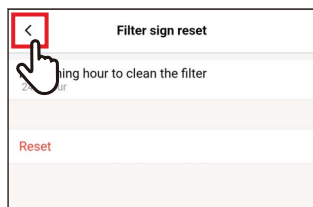


1 Stuknij [Filtr (Filter)] na ekranie [Ustawienie (Setting)]

2 Stuknij [Reset czasu filtra (Filter sign reset)]



3 Sprawdź [Ilość godzin pozostałych do czyszczenia filtra. (Remaining hour to clean the filter)]

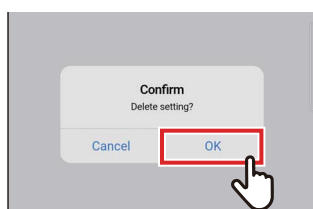
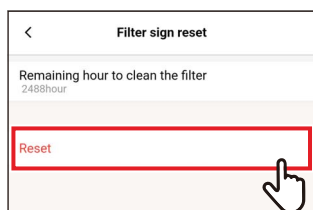


4 Stuknij [<]
Ponownie pojawi się ekran [Filtr (Filter)].

UWAGA

- Jeśli podłączone są 2 lub więcej jednostki wewnętrzne, wyświetlony jest czas pozostały do czyszczenia filtra jednostki głównej.
- Całkowity czas [Ilość godzin pozostałych do czyszczenia filtra. (Remaining hour to clean the filter)] różni się dla każdej jednostki wewnętrznej.

Resetowanie ilości godzin pozostałych do czyszczenia filtra



1 Stuknij [Reset (Reset)] na ekranie [Reset czasu filtra (Filter sign reset)]

2 Stuknij [Tak (OK)]

Wartość [Ilość godzin pozostałych do czyszczenia filtra. (Remaining hour to clean the filter)] zostanie zresetowana. Ponownie pojawi się ekran [Filtr (Filter)].

3 Stuknij [<]

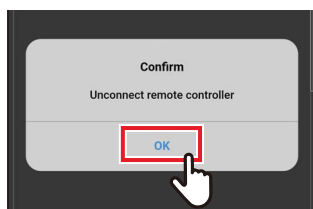
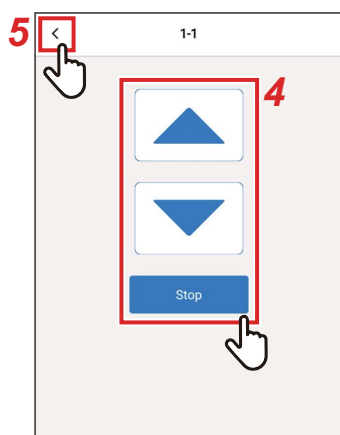
Ponownie pojawi się ekran [Ustawienie (Setting)].

UWAGA

Pamiętaj, aby wyczyścić filtr przed użyciem opcji [Reset (Reset)].

■ Opuszczany panel

Ta funkcja służy do obsługi opuszczanego panelu jednostki wewnętrznej oraz jej zestawu opuszczanego panelu.



1 Stuknij [Filtr (Filter)] na ekranie [Ustawienie (Setting)]

2 Stuknij [Opuszczany panel (Auto grille)]

3 Stuknij numer jednostki, której ustawienie chcesz zmienić

W przypadku połączenia grupowego (gdy wiele jednostek wewnętrznych jest podłączonych jako grupa), wybierz jednostkę, której ustawienie chcesz zmienić.

4 Stukaj [▲] lub [▼], aby podnieść lub opuścić opuszczany panel

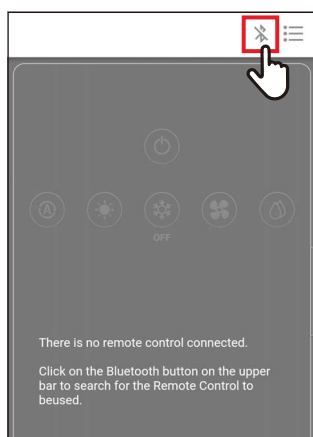
Aby zatrzymać opuszczany panel, stuknij [Stop].

5 Stuknij [<]

6 Stuknij [<]

7 Stuknij [Tak (OK)]

Pilot zdalnego sterowania zostaje odłączony i ustawienia zostają zaktualizowane. [⌚] miga na ekranie pilota zdalnego sterowania.



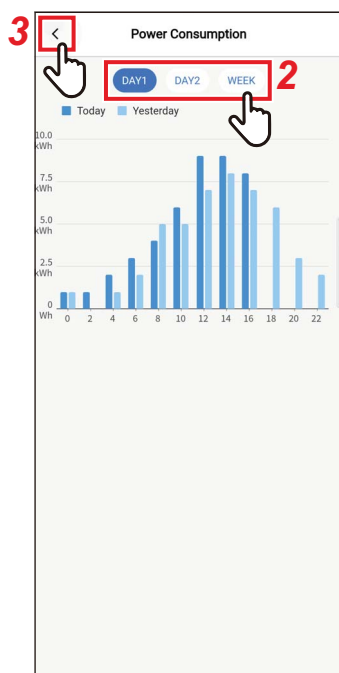
8 Gdy [⌚] zniknie z ekranu pilota zdalnego sterowania, stuknij [🔗] Podłącz ponownie pilota zdalnego sterowania.

UWAGA

- Jeśli użyje się opcji [Opuszczany panel (Auto grille)] podczas pracy klimatyzatora, praca klimatyzatora zostanie zatrzymana.
- To ustawienie nie jest możliwe w jednostkach wewnętrznych niewyposażonych w funkcję opuszczanego panelu.
- Podczas obsługi opuszczanego panelu (opuszczanie, zatrzymanie, podnoszenie) panel może potrzebować kilku sekund, aby rozpocząć opuszczanie, zatrzymywanie lub podnoszenie po stuknięciu odpowiedniego przycisku obsługowego.
- Aby uzyskać szczegółowe informacje na temat opuszczanego panelu, skorzystaj z instrukcji użytkownika dołączonej do opuszczanego panelu lub zestawu opuszczanego panelu.
- W przypadku połączenia grupowego (gdy wiele jednostek wewnętrznych jest podłączonych jako 1 grupa), skorzystaj z instrukcji użytkownika pilota zdalnego sterowania.

Zużycie energii

Ta funkcja wyświetla wykres pokazujący zużycie energii. (Nie jest to wyświetlane w niektórych modelach).



1 Stuknij [Zużycie energii (Power consumption)] na ekranie [Ustawienie (Setting)]

2 Stuknij dane, które chcesz wyświetlić
Można wybrać spośród [Dzień1 (DAY1)], [Dzień2 (DAY2)] i [Tydzień (WEEK)].

3 Stuknij [<]
Ponownie pojawi się ekran [Ustawienie (Setting)].



[Dzień1 (DAY1)]
Wyświetlane są dane z bieżącego dnia i dni poprzednich.



[Dzień2 (DAY2)]
Wyświetlane są dane z bieżącego dnia i tego samego dnia poprzedniego tygodnia.



[Tydzień (WEEK)]

Wyświetlane są dane z bieżącego tygodnia i tygodni poprzednich.

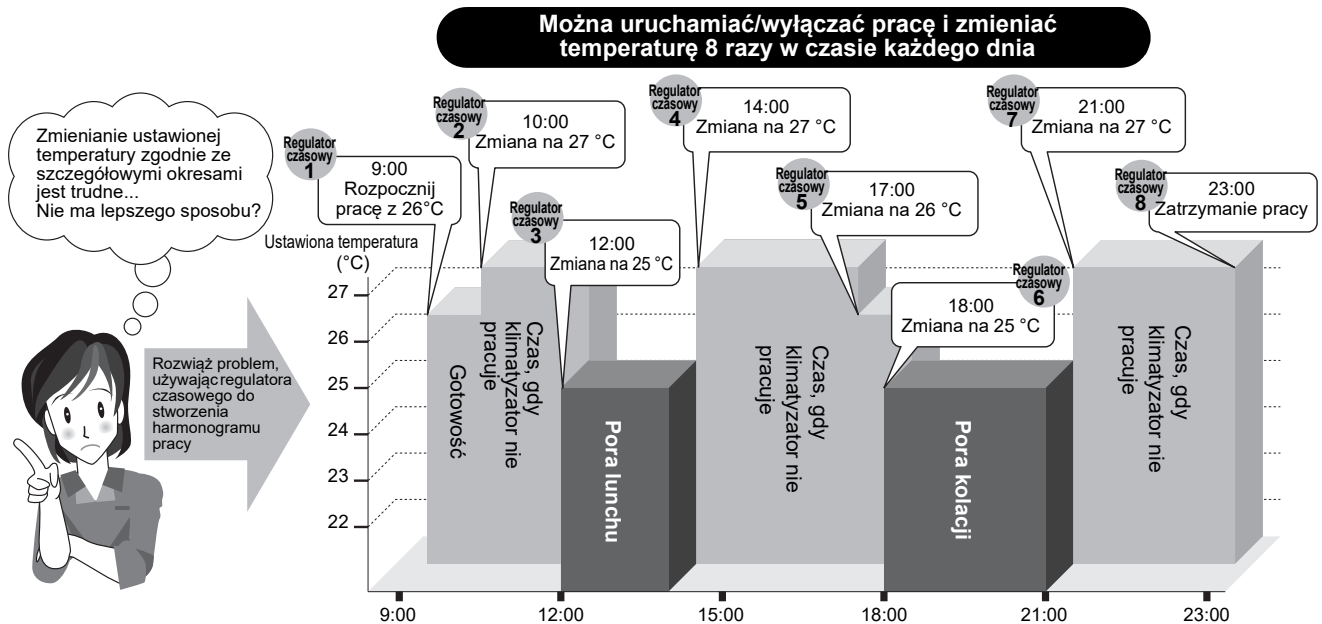
UWAGA

- Ta funkcja jest dostępna tylko dla jednostek wewnętrznych i jednostek zewnętrznych, które ją obsługują.
Tej funkcji nie można używać, jeśli grupa podłączona do pilota zdalnego sterowania zawiera nieobsługiwany model, wymiennik ciepła powietrze-powietrze lub wentylator.
- Wyświetlane zużycie energii to ogólnie oszacowana wartość mająca charakter przybliżony. Może ono różnić się od odczytu licznika zużycia energii.
- Nie używać wyświetlanych wartości do określania zamówionej mocy oraz obliczania rachunków za prąd.
- W przypadku wystąpienia przerwy w zasilaniu, dane z okresu do 30 minut przed przerwą nie zostaną wyświetlone.
- Sprawdzenie lub zmiana danych ustawionych dla jednostki wewnętrznej może spowodować, że dane dla tego okresu nie zostaną wyświetlone.
- Gdy podłączony jest [Dodatkowy sterownik (Follower remote controller)], [Zużycie energii (Power consumption)] nie jest wyświetlone.

Ustawienia administratora

■ Ustawienia harmonogramu

Ustaw harmonogram pracy dla 1 dnia, a następnie używaj klimatyzatora zgodnie z tym harmonogramem. Można używać klimatyzatora w oparciu o ten sam harmonogram każdego dnia, niezależnie od dnia tygodnia, ([codziennie (every day)]), stosować inny harmonogram w każdy dzień tygodnia ([tydzień (Week)]) lub ustawić dzień bez stosowania harmonogramu pracy ([Dni wolne/ Świąta (Holiday setting)]).

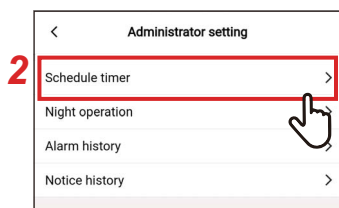


UWAGA

[Ustawienia harmonogramu (Schedule timer)] nie działa w następujących warunkach.

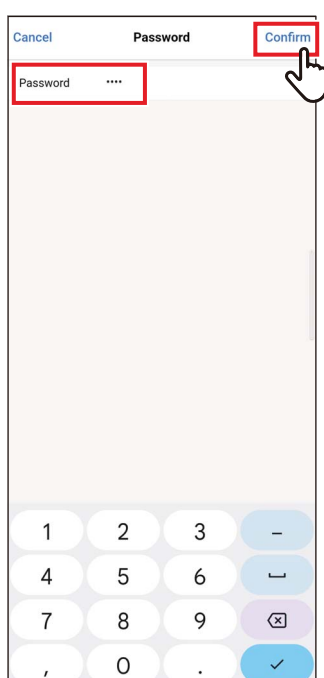
- Gdy [Ustawienia harmonogramu (Schedule timer)] jest ustawione na [Wyłącz (OFF)]
- Kiedy harmonogram pracy jest ustawiony na dzień tygodnia wybrany w [Dni wolne/ Świąta (Holiday setting)] dla [Ustawienia harmonogramu (Schedule timer)]
- Gdy [Timer wyłącz (Off timer)] i [Timer włącz (On timer)] są ustawione na [Włącz (ON)]
- Kiedy zegar pilota zdalnego sterowania miga (zegar nie jest ustawiony)
- Podczas nieprawidłowości
- W trybie testowym
- Podczas ustawiania funkcji
- Kiedy timer jest ustawiony i działa
- Podczas sterowania centralnego (jeśli [WŁ./WYŁ. (ON/OFF)] jest zablokowane)

Wprowadzanie hasła



1 Stuknij [Ustawienia administratora (Administrator setting)] na ekranie [Ustawienie (Setting)]

2 Stuknij [Ustawienia harmonogramu (Schedule timer)]



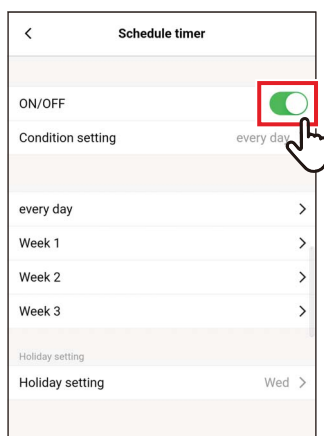
3 Wpisz [Hasło (Password)] (4-cyfrowy numer) i stuknij [Potwierdź (Confirm)]

Otworzy się ekran [Ustawienia harmonogramu (Schedule timer)].

UWAGA

- Ekran [Hasło (Password)] pojawia się tylko wtedy, gdy ustawione jest hasło administratora.
- Ustaw hasło administratora za pomocą pilota zdalnego sterowania.

Włącz/Wyłącz

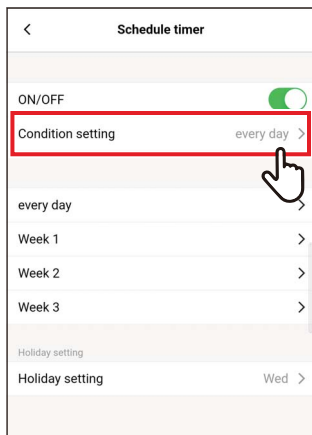


1 Przełączanie pomiędzy [Włącz (ON)] i [Wyłącz (OFF)] za pomocą przełącznika

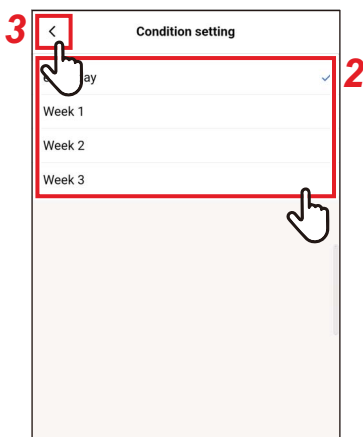
[] wskazuje stan [Włącz (ON)].

Ustawienia parametrów

Można ustawić warunek harmonogramu.



1 Stuknij [Ustawienia parametrów (Condition setting)]



2 Stuknij i wybierz warunek do ustawienia

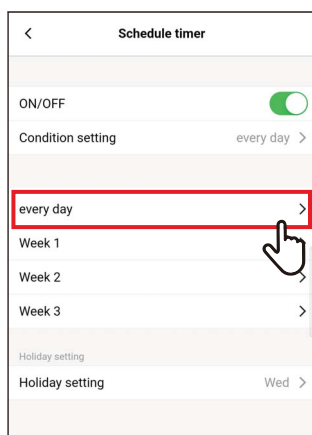
codziennie	Ten sam harmonogram można ustawić dla każdego dnia, niezależnie od dnia tygodnia.
tydzień	Można ustawić inny harmonogram dla każdego dnia tygodnia. Można zarejestrować trzy tygodniowe harmonogramy.

3 Stuknij [<]

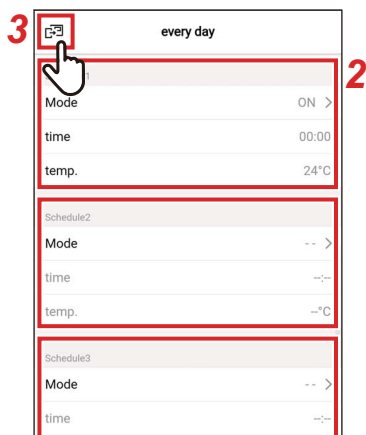
Ponownie pojawi się ekran [Ustawienia harmonogramu (Schedule timer)].

codziennie

Ten sam harmonogram można ustawić dla każdego dnia, niezależnie od dnia tygodnia.



1 Stuknij [codziennie (every day)]



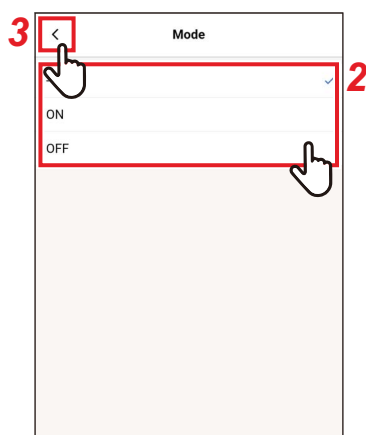
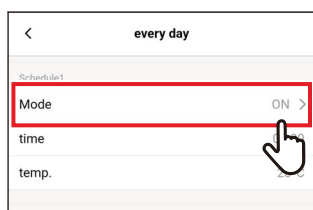
2 Ustaw harmonogram

Można ustawić maksymalnie 8 harmonogramów.

3 Stuknij [🏠]

Ponownie pojawi się ekran [Ustawienia harmonogramu (Schedule timer)].

▼ Tryb pracy



1 Stuknij [Tryb pracy (Mode)] numeru harmonogramu do ustawienia

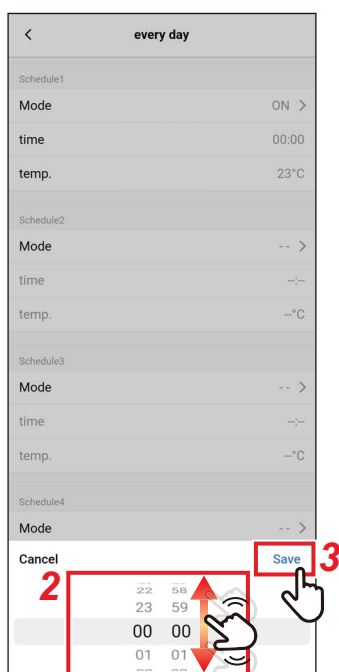
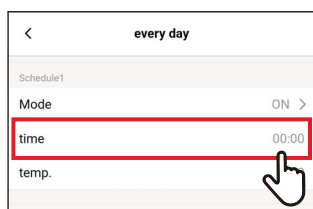
2 Stuknij i wybierz tryb do ustawienia

3 Stuknij [<]
Ponownie pojawi się ekran [codziennie (every day)].

UWAGA

- Ekran [Tryb pracy (Mode)] może wyglądać inaczej w zależności od modelu lub ustawień. Możliwe może być ustawienie [Włącz (ON)] lub [Wyłącz (OFF)] albo wybranie trybu pracy lub [Wyłącz (OFF)].
- Jeśli możliwy jest wybór między [Włącz (ON)] a [Wyłącz (OFF)], tryb pracy to tryb wybrany przy ostatnim uruchomieniu klimatyzatora.

▼ czas

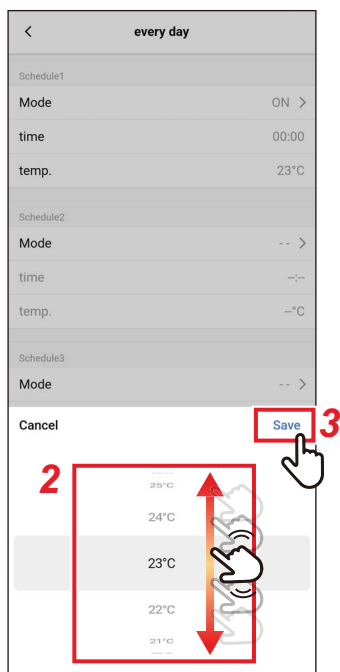
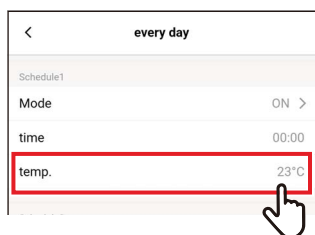


1 Stuknij [czas (time)] numeru harmonogramu do ustawienia

2 Przesuń palcem po ekranie, aby wybrać godzinę
Godzinę można ustawić w zakresie od [0:00] do [23:59] w odstępach co 1 minutę.

3 Stuknij [Zapisz (Save)]
Ponownie pojawi się ekran [codziennie (every day)].

▼ temp.

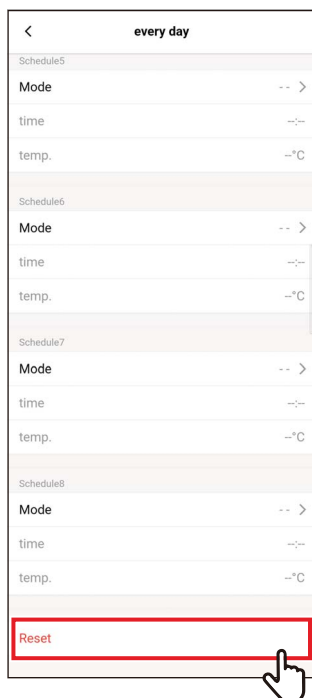


1 Stuknij [temp. (temp.)] numeru harmonogramu do ustawienia

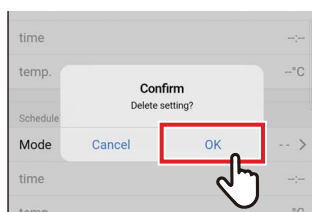
2 Przesuń palcem po ekranie, aby wybrać temperaturę

3 Stuknij [Zapisz (Save)]
Ponownie pojawi się ekran [codziennie (every day)].

▼ Reset



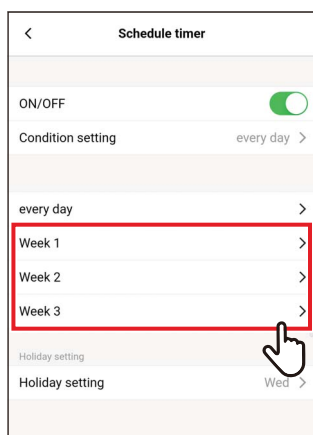
1 Aby zresetować ustawiony harmonogram, stuknij [Reset (Reset)]



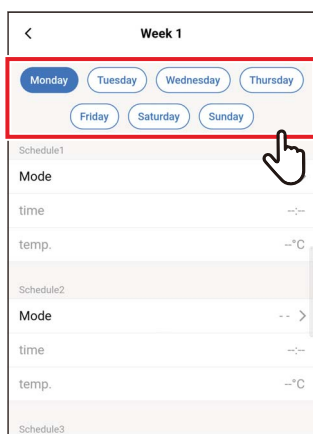
2 Stuknij [Tak (OK)]
Ponownie pojawi się ekran [codziennie (every day)].

tydzień

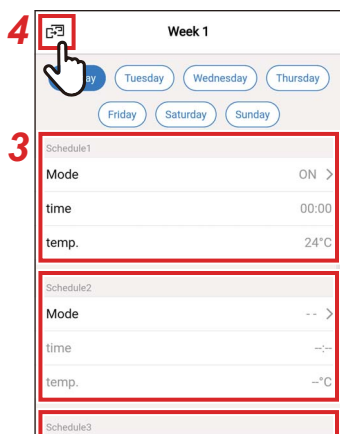
Można ustawić inny harmonogram dla każdego dnia tygodnia.



1 Stuknij [tydzień (Week)]



2 Stuknij dzień tygodnia harmonogramu do ustawienia



3 Stuknij [Tryb pracy (Mode)], [czas (time)] i [temp. (temp.)] harmonogramu do ustawienia

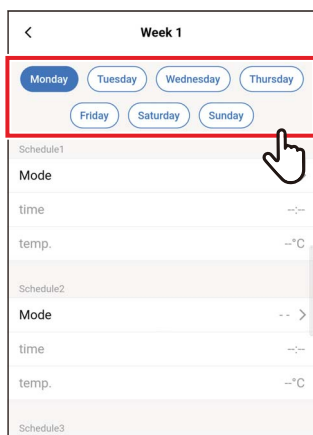
Można ustawić maksymalnie 8 harmonogramów dla każdego dnia tygodnia.

4 Stuknij [🏠]

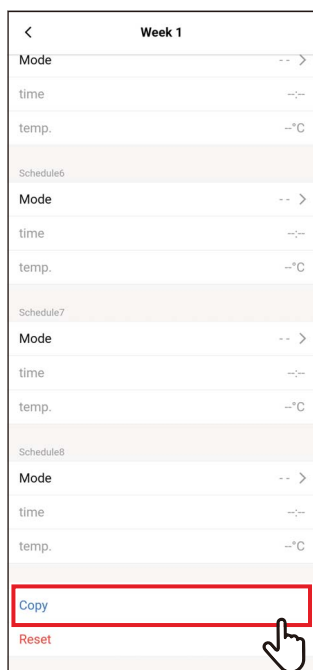
Ponownie pojawi się ekran [Ustawienia harmonogramu (Schedule timer)].

▼ Kopiować

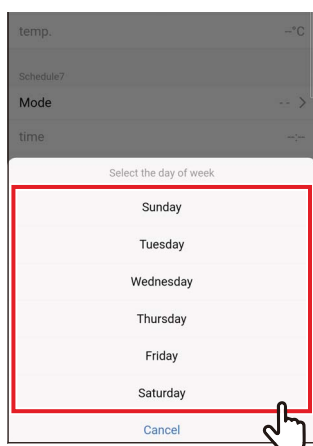
Ustawiony harmonogram można skopiować na inny dzień tygodnia.



1 Stuknij dzień tygodnia, którego harmonogram chcesz skopiować



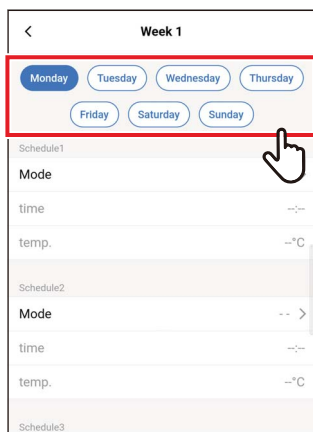
2 Stuknij [Kopiować (Copy)]



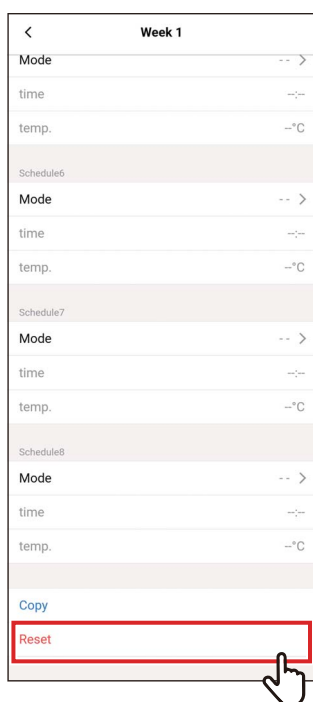
3 Stuknij dzień tygodnia, do którego ma zostać skopiowany harmonogram

Harmonogram zostanie skopiowany do wybranego dnia tygodnia.

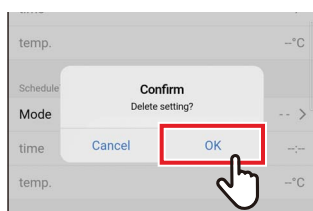
▼ Reset



1 Stuknij dzień tygodnia, którego harmonogram chcesz zresetować

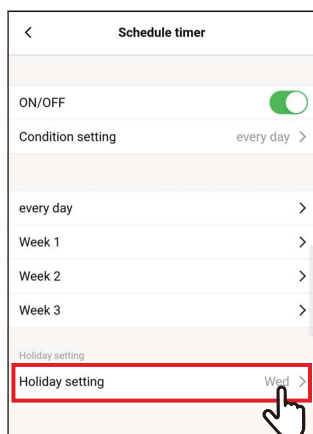


2 Stuknij [Reset (Reset)]

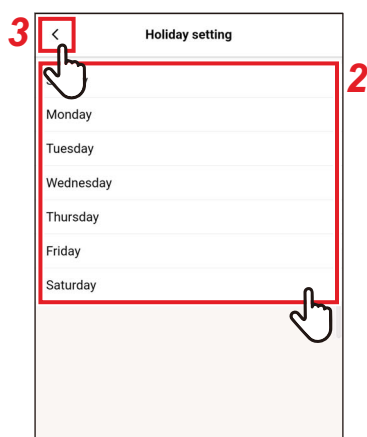


3 Stuknij [Tak (OK)]
Harmonogram wybranego dnia zostanie zresetowany.

Dni wolne/ Święta



1 Stuknij [Dni wolne/ Święta (Holiday setting)]

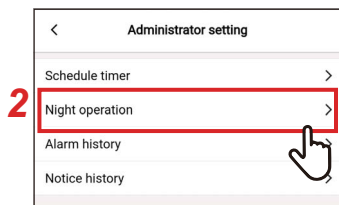


2 Stuknij i wybierz dzień tygodnia, który ma zostać ustawiony jako dzień wolny

3 Stuknij [<]
Ponownie pojawi się ekran [Ustawienia harmonogramu (Schedule timer)].

■ Tryb pracy nocnej

Wprowadzanie hasła

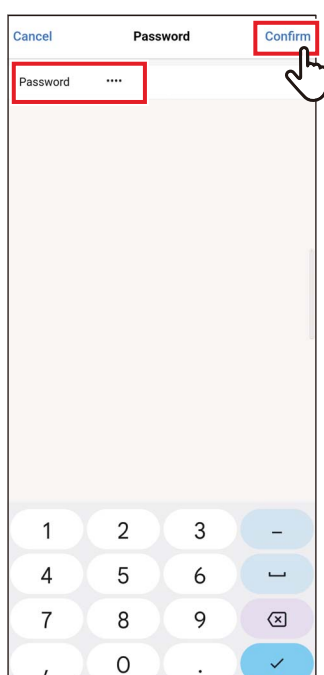


1 Stuknij [Ustawienia administratora (Administrator setting)] na ekranie [Ustawienie (Setting)]

2 Stuknij [Tryb pracy nocnej (Night operation)]

3 Wpisz [Hasło (Password)] (4-cyfrowy numer) i stuknij [Potwierdź (Confirm)]

Otworzy się ekran [Tryb pracy nocnej (Night operation)].



UWAGA

- Ekran [Hasło (Password)] pojawia się tylko wtedy, gdy ustawione jest hasło administratora.
- Ustaw hasło administratora za pomocą pilota zdalnego sterowania.

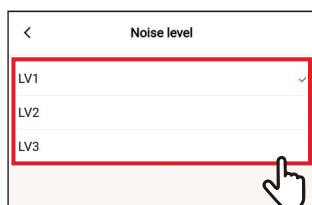
Włącz/Wyłącz



1 Przełączanie pomiędzy [Włącz (ON)] i [Wyłącz (OFF)] za pomocą przełącznika

[] wskazuje stan [Włącz (ON)].

Poziom hałasu



1 Stuknij [Poziom hałasu (Noise level)]

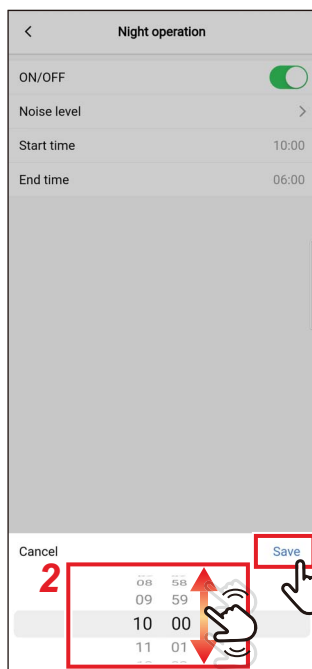
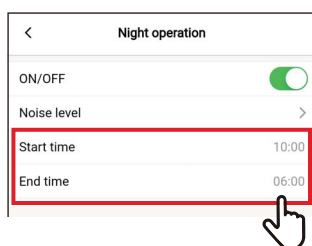
2 Wybierz poziom

Poziom hałasu pracy	LV1 < LV2 < LV3
---------------------	-----------------

UWAGA

- W zależności od podłączonego modelu, to ustawienie może nie być wyświetlone, a w takim przypadku ustawienie poziomu jest niemożliwe.
- Aby uzyskać szczegółowe informacje, skontaktuj się ze sprzedawcą.

Czas rozpoczęcia / Czas zakończenia



1 Stuknij [Czas rozpoczęcia (Start time)] lub [Czas zakończenia (End time)]

2 Przesuń palcem po ekranie, aby wybrać godzinę

Godzinę można ustawić w zakresie od [0:00] do [23:59] w odstępach co 1 minutę.

3 Stuknij [Zapisz (Save)]

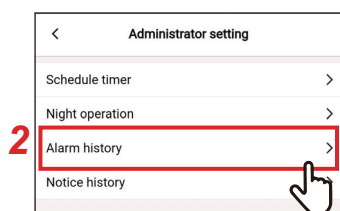
Ponownie pojawi się ekran [Tryb pracy nocnej (Night operation)].

UWAGA

- Jeśli ten sam czas jest ustawiony dla [Czas rozpoczęcia (Start time)] i [Czas zakończenia (End time)], urządzenie pracuje cicho przez 24 godziny.
- Ponieważ [Tryb pracy nocnej (Night operation)] nadaje priorytet cichej pracy, pomieszczenie może nie być wystarczająco schłodzone (ogrzone).

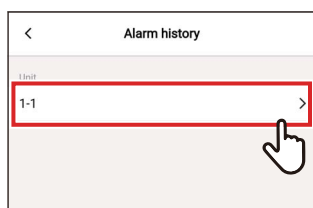
■ Historia alarmów

Można sprawdzić ostatnie 10 kodów kontrolnych, jednostki, których dotyczyły, oraz czas ich wystąpienia.



1 Stuknij [Ustawienia administratora (Administrator setting)] na ekranie [Ustawienie (Setting)]

2 Stuknij [Historia alarmów (Alarm history)]



3 Stuknij w numer jednostki

W przypadku połączenia grupowego (gdy wiele jednostek wewnętrznych jest podłączonych jako grupa), wybierz jednostkę, której ustawienie chcesz zmienić.

Zostanie wyświetlona historia kodów kontrolnych.

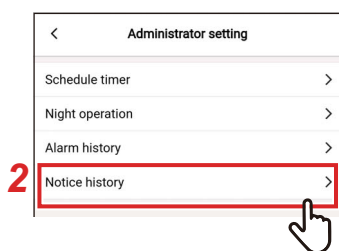


UWAGA

- Dla każdej jednostki można zapisać do 10 kodów kontrolnych.
- Jeśli liczba kodów kontrolnych w historii urządzenia przekroczy 10, najstarsze dane zostaną usunięte.
- Jeśli ten sam kod kontrolny występuje raz za razem, wyświetlona jest data pierwszego wystąpienia.

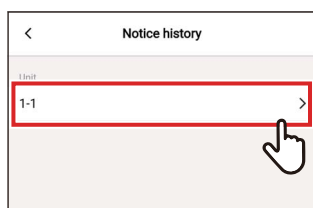
■ Historia powiadomień

Można sprawdzić ostatnie 10 kodów powiadomień, jednostki, których dotyczyły, oraz czas ich wystąpienia.



1 Stuknij [Ustawienia administratora (Administrator setting)] na ekranie [Ustawienie (Setting)]

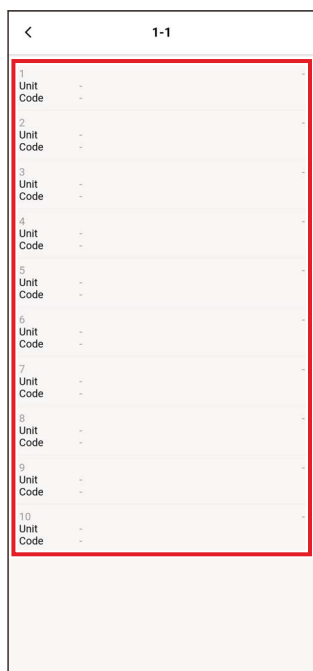
2 Stuknij [Historia powiadomień (Notice history)]



3 Stuknij w numer jednostki

W przypadku połączenia grupowego (gdy wiele jednostek wewnętrznych jest podłączonych jako grupa), wybierz jednostkę, której ustawienie chcesz zmienić.

Zostanie wyświetlona historia kodów powiadomień.



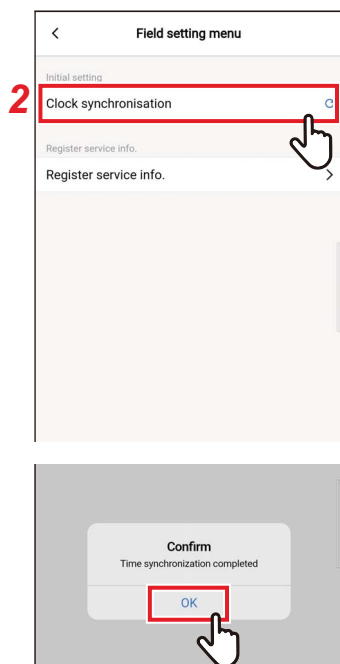
UWAGA

- Dla każdej jednostki można zapisać do 10 kodów powiadomień.
- Jeśli liczba kodów powiadomień w historii urządzenia przekroczy 10, najstarsze dane zostaną usunięte.
- Jeśli ten sam kod powiadomienia występuje raz za razem, wyświetlona jest data pierwszego wystąpienia.

Menu ustawień lokalnych

■ Synchronizacja zegara

Możesz zsynchronizować zegar pilota zdalnego sterowania z zegarem smartfona.



1 Stuknij [Menu ustawień lokalnych (Field setting menu)] na ekranie [Ustawienie (Setting)]

2 Stuknij [Synchronizacja zegara (Clock synchronisation)]

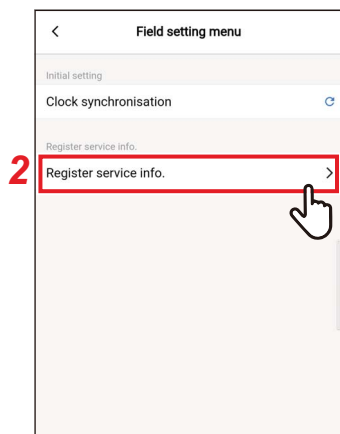
3 Stuknij [Tak (OK)]
Zegar pilota zdalnego sterowania jest zsynchronizowany z zegarem smartfona.

UWAGA

- Po podłączeniu pilota zdalnego sterowania do smartfona, zegar pilota zdalnego sterowania zostaje automatycznie zsynchronizowany z zegarem smartfona.
- Jeśli zegar nie został zsynchronizowany automatycznie z powodu zakłóceń elektromagnetycznych lub innego problemu, stuknij [Synchronizacja zegara (Clock synchronisation)] ponownie, aby zsynchronizować zegar pilota zdalnego sterowania z zegarem smartfona.

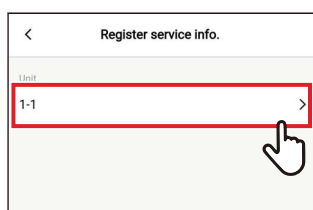
■ Rejestracja danych serwisow.

Zarejestruj [Nr telefonu (TEL)] oraz nazwy modeli i numery produkcyjne dla [Jednostka wewnętrzna (Indoor unit)] i [Jednostka zewnętrzna (Outdoor unit)] w pilocie zdalnego sterowania.



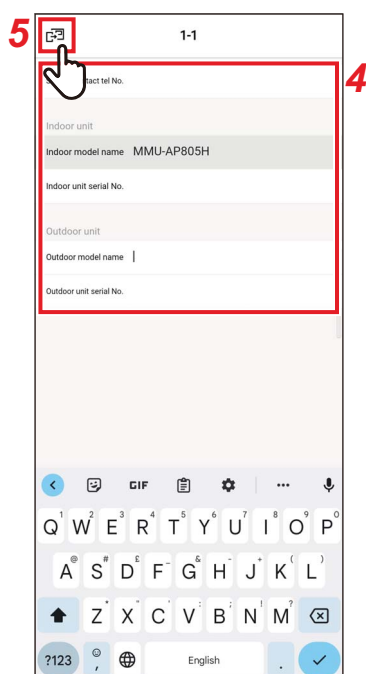
1 Stuknij [Menu ustawień lokalnych (Field setting menu)] na ekranie [Ustawienie (Setting)]

2 Stuknij [Rejestracja danych serwisow. (Register service info.)]



3 Stuknij numer jednostki, której ustawienie chcesz zmienić

W przypadku połączenia grupowego (gdzie wiele jednostek wewnętrznych jest podłączonych jako grupa), wybierz jednostkę, której ustawienie chcesz zmienić.



4 Wprowadzanie informacji serwisowych

5 Stuknij [OK]

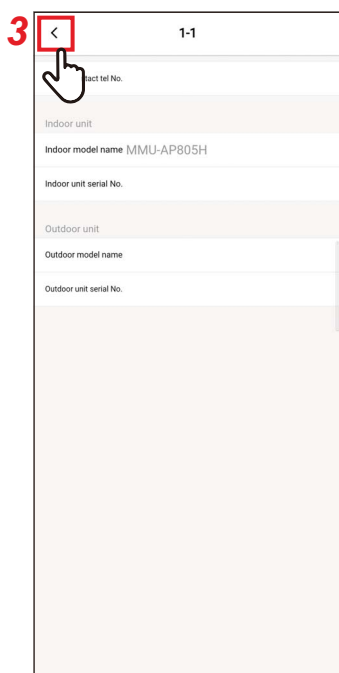
Ponownie pojawi się ekran [Rejestracja danych serwisow. (Register service info.)].

UWAGA

- Jeśli nazwy modeli i numery produkcyjne są już zapisane w [Jednostka wewnętrzna (Indoor unit)] i [Jednostka zewnętrzna (Outdoor unit)], nie można wprowadzić ich ręcznie.
- Jako dane kontaktowe można rejestrować tylko numer telefonu.
- Informacji serwisowych nie można rejestrować podczas komunikacji z [Dodatkowy sterownik (Follower remote controller)].

Kontakt do serwisu

Można sprawdzić informacje serwisowe.



1 Stuknij [Kontakt do serwisu (Service info.)] na ekranie [Ustawienie (Setting)]

2 Stuknij w numer jednostki

W przypadku połączenia grupowego (gdy wiele jednostek wewnętrznych jest podłączonych jako grupa), wybierz jednostkę, której ustawienie chcesz zmienić.

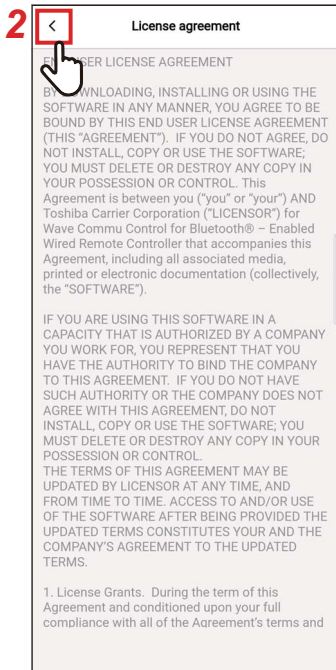
Można sprawdzić [Nr telefonu (TEL)] oraz nazwy modeli i numery produkcyjne dla [Jednostka wewnętrzna (Indoor unit)] i [Jednostka zewnętrzna (Outdoor unit)] zarejestrowane w pilocie zdalnego sterowania.

3 Stuknij [<]

Ponownie pojawi się ekran [Kontakt do serwisu (Service info.)].

Umowa licencyjna

Jest to umowa licencyjna dotycząca Wave Commu Control. Przeczytaj niniejszą umowę przed użyciem Wave Commu Control.



1 Stuknij [Umowa licencyjna (License agreement)] na ekranie [Ustawienie (Setting)]

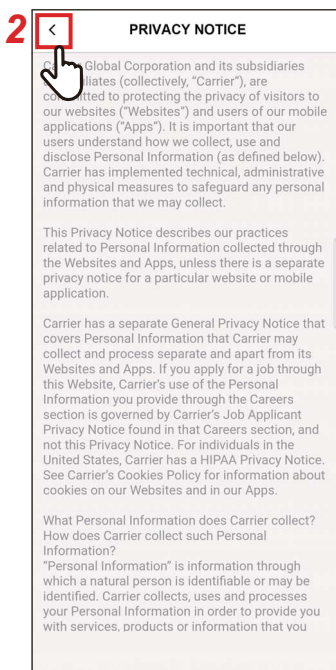
Wyświetlona jest umowa licencyjna.

2 Stuknij [<]

Ponownie pojawi się ekran [Ustawienie (Setting)].

Informacja o prywatności

Jest to informacja o prywatności dotycząca Wave Commu Control. Przeczytaj niniejszą umowę przed użyciem Wave Commu Control.



1 Stuknij [Informacja o prywatności (PRIVACY NOTICE)] na ekranie [Ustawienie (Setting)]

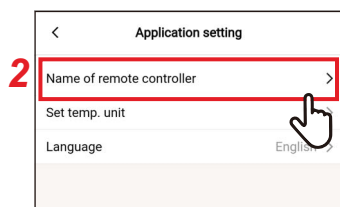
Wyświetlona jest informacja o prywatności.

2 Stuknij [<]

Ponownie pojawi się ekran [Ustawienie (Setting)].

Ustawienia aplikacji

■ Nazwa sterownika

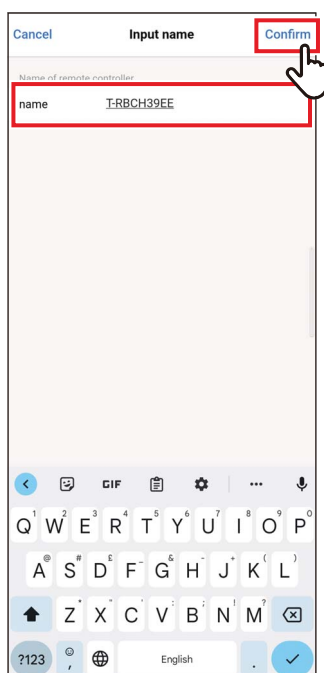


1 Stuknij [Ustawienia aplikacji (Application setting)] na ekranie [Ustawienie (Setting)]

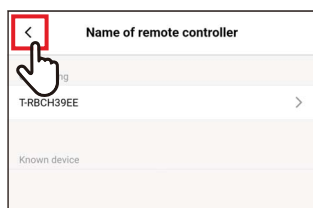
2 Stuknij [Nazwa sterownika (Name of remote controller)]



3 Stuknij nazwę pilota zdalnego sterowania, którą chcesz zmienić



4 Wpisz nazwę pilota zdalnego sterowania i stuknij [Potwierdzić (Confirm)]



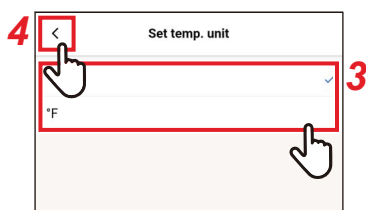
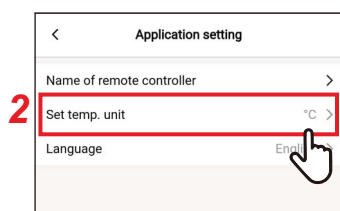
5 Stuknij [<]
Ponownie pojawi się ekran [Ustawienia aplikacji (Application setting)].

UWAGA

- Nazwa ustawiona w [Nazwa sterownika (Name of remote controller)] obowiązuje wyłącznie w tej aplikacji.
- Nie można używać żadnej nazwy już ustawionej w [Nazwa sterownika (Name of remote controller)].

■ Nastaw temp. jednostka

Można przełączać pomiędzy stopniami Celsjusza i Fahrenheita.



1 Stuknij [Ustawienia aplikacji (Application setting)] na ekranie [Ustawienie (Setting)]

2 Stuknij [Nastaw temp. jednostka (Set temp. unit)]

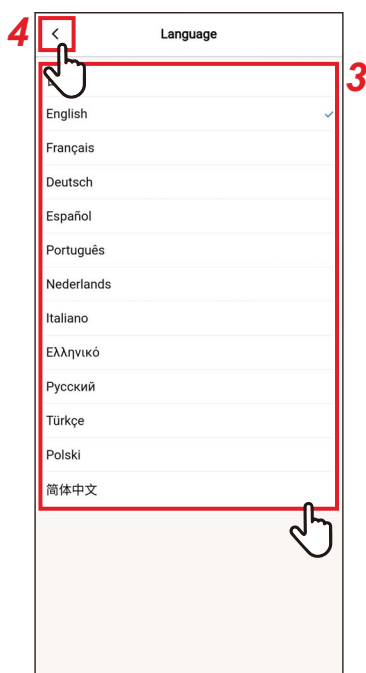
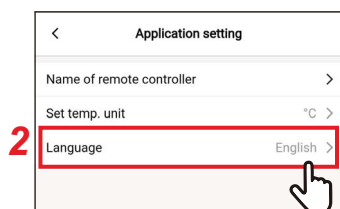
3 Stuknij i wybierz jednostkę temperatury do ustawienia

4 Stuknij [<]

Ponownie pojawi się ekran [Ustawienia aplikacji (Application setting)].

■ Język

Można zmienić język używany do wyświetlania aplikacji.



1 Stuknij [Ustawienia aplikacji (Application setting)] na ekranie [Ustawienie (Setting)]

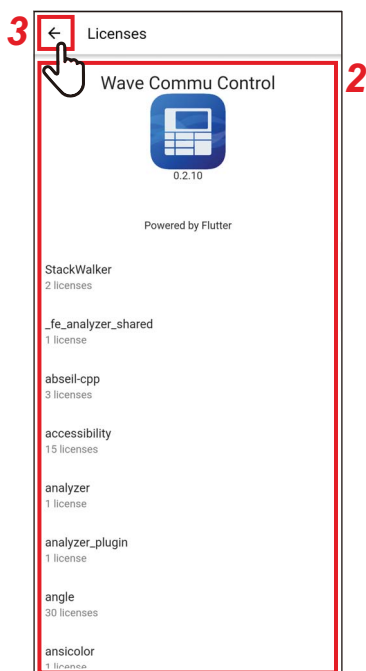
2 Stuknij [Język (Language)]

3 Stuknij i wybierz język do ustawienia

4 Stuknij [<]

Ponownie pojawi się ekran [Ustawienia aplikacji (Application setting)].

Licencja OSS



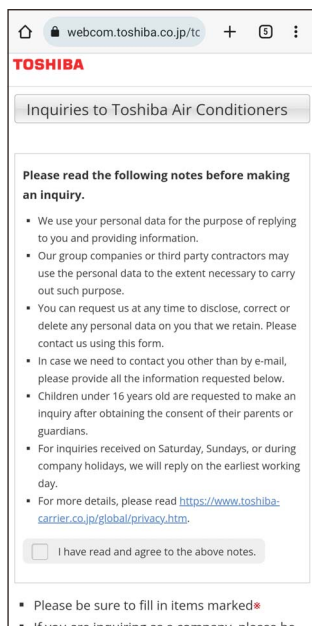
1 Stuknij [Licencja OSS (OSS Licenses)] na ekranie [Ustawienie (Setting)]

2 Sprawdź [Licencja OSS (OSS Licenses)]

3 Stuknij [←]
Ponownie pojawi się ekran [Ustawienie (Setting)].

Zapytanie ofertowe

Jest to adres kontaktowy dla zapytań kierowanych do firmy Toshiba Carrier Corporation. Potwierdź te informacje przed rozpoczęciem korzystania z aplikacji.

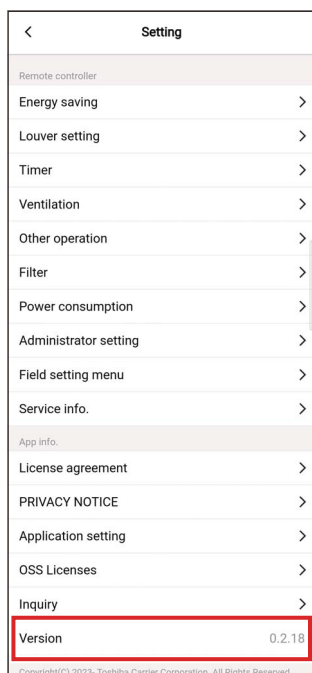


1 Stuknij [Zapytanie ofertowe (Inquiry)] na ekranie [Ustawienie (Setting)]

Wyświetlone są sposoby kontaktu z Toshiba Carrier Corporation w sprawie zapytań ofertowych, pytań i kontroli bezpieczeństwa.

Wersja

1 Sprawdź [Wersja (Version)] na ekranie [Ustawienie (Setting)]



5 Załącznik

Rozwiązywanie problemów

Objaw	Przyczyna	Wymagana czynność	Strona
Nawiązanie połączenia Bluetooth było niemożliwe.	Bluetooth jest wyłączone w pilocie zdalnego sterowania.	Włącz Bluetooth na ekranie menu pilota zdalnego sterowania. Szczegółowe informacje można znaleźć w instrukcji użytkownika funkcji Bluetooth pilota zdalnego sterowania.	–
	Funkcja Bluetooth jest wyłączona w smartfonie.	Włącz funkcję Bluetooth w smartfonie.	–
	Już podłączony jest inny smartfon.	Odłącz podłączonego smartfona i spróbuj ponownie.	11
	Smartfon jest za daleko od pilota zdalnego sterowania.	Podczas łączenia pilota zdalnego sterowania ze smartfonem dopilnuj, aby nie znajdowały się dalej niż 10 od siebie.	–
	W pobliżu znajdują się urządzenia emitujące fale elektromagnetyczne w paśmie 2,4 GHz (kuchenka mikrofalowa, sprzęt do bezprzewodowej sieci LAN itp.).	Trzymaj źródło fal elektromagnetycznych z dala od pilota zdalnego sterowania i smartfona.	–
Nie można obsługiwać klimatyzatora ani uzyskiwać danych z klimatyzatora.	Smartfon nie przesyła sygnałów Bluetooth do pilota zdalnego sterowania.	Sprawdź, czy funkcja Bluetooth jest ustawiona prawidłowo na smartfonie.	11
	Funkcja obsługiwana za pomocą smartfona jest zablokowana na pilocie zdalnego sterowania lub klimatyzatorze.	Sprawdź pilota zdalnego sterowania lub klimatyzator, aby zobaczyć, czy obsługują daną funkcję lub jej ustawienie.	–
	Smartfon jest odłączony.	Spróbuj ponownie podłączyć smartfon.	14
	Smartfon jest za daleko od pilota zdalnego sterowania.	Podczas obsługi za pomocą aplikacji dopilnuj, aby pilot zdalnego sterowania i smartfon znajdowały się nie dalej niż 10 metrów od siebie.	–
	W pobliżu znajdują się urządzenia emitujące fale elektromagnetyczne w paśmie 2,4 GHz (kuchenka mikrofalowa, sprzęt do bezprzewodowej sieci LAN itp.).	Trzymaj źródło fal elektromagnetycznych z dala od pilota zdalnego sterowania i smartfona.	–
Historia parowania jest usunięta.	Dane parowania zostały usunięte, ponieważ pilot zdalnego sterowania został sparowany z więcej niż z 8 smartfonami.	W pilocie zdalnego sterowania można zapisać historię parowania z maksymalnie 7 smartfonami. Jeśli sparowany zostanie 8. smartfon, dane parowania z najstarszą datą rejestracji zostaną usunięte.	–

Toshiba Carrier Corporation

336 TADEHARA, FUJI-SHI, SHIZUOKA-KEN 416-8521 JAPAN